

Redacción
y Administración:
MERCEDES 1762
U. T. 69-1567
Bs. Aires
★
N A R O Č N I N A :
Za ano leto
\$ 8.—
Za pol leta
\$ 5.—
Za inozemstvo
Dol. 3.—

SLOVENSKI GLAS

(LA VOZ ESLOVENA)

PERIODICO QUINCENAL DE LA COLECTIVIDAD ESLOVENA (YUGOSLAVA) PARA TODA SUD AMERICA
ORGANO OFICIAL DEL CONSEJO ESLOVENO QUE REPRESENTA TODAS LAS SOCIEDADES ESLOVENAS

Franqueo Pagado
Concesión 3159

Correo Argentino Precedente Central B	Tarifa Reducida
	Concesión No.

REGISTRO NACIONAL
DE LA PROPIEDAD
INTELLECTUAL
No. 225027

LETO (AÑO) I.

BUENOS AIRES, 19 DE OCTUBRE (OKTOBER) 1916

Štev. (Núm.) 3

La decisión Yugoslava en la Conferencia de París

A continuación damos el texto de la carta que el vicepresidente ministro de Yugoslavia, Edvard Kardelj, dirigió al presidente de la conferencia de la paz, explicando su ausencia de la sesión final. Los yugoslavos, especialmente de Venecia Julia, que hemos seguido, como es natural, con especial interés al desarrollo de la conferencia de París, no hemos esperado otra decisión de la delegación yugoslava y la apoyamos plenamente. La carta dice así:

"Señor presidente: Tengo el honor de pedir a usted en nombre de la delegación yugoslava, que en la última reunión de la Conferencia de París tenga la bondad de comunicar a la misma la declaración siguiente:

"La delegación de la República de Pueblos Federados de Yugoslavia, consciente de su responsabilidad hacia los pueblos cuyos intereses ha representado y también de su responsabilidad hacia todas las naciones que desean una paz justa y duradera, trató desde el comienzo de la Conferencia de París de que se aceptase un método de trabajo que hubiera hecho posible una máxima comprensión y armonía mutua entre los países que durante la guerra lucharon hombro con hombro. Nosotros procedimos así porque consideramos que ésta era la única manera de alcanzar la paz que todos los pueblos, entre ellos los nuestros también, pudieran considerar justa. Desgraciadamente nuestras esperanzas no se convirtieron en realidad. Por el contrario otro método, el de tomar las decisiones por medio de votaciones, fué aceptado, método que es incorrecto aun más cuando están en disputa problemas vitales de una nación y la suerte de la paz entre las naciones, a causa de que conduce a la imposición de la voluntad de un grupo de estados sobre otros países soberanos e iguales y, al mismo tiempo, es injusto en su esencia a causa de que permite resolver los problemas no de acuerdo con los criterios objetivos, sino según los puntos de vista de intereses especiales de los grupos de estados que representan la mayoría de esta conferencia.

A pesar de todo esto, la delegación yugoslava no cesó en el curso de la conferencia, de cooperar activamente y de hacer todos los esfuerzos de su parte por llegar a un arreglo en las cuestiones de importancia extraordinariamente vital para los pueblos de Yugoslavia. Así, la delegación yugoslava no vaciló en hacer importantes concesiones que representaron un gran sacrificio en perjuicio de innegables derechos de nuestros pueblos, pero lo hizo en la esperanza de que su positiva cooperación en la promoción de la paz, sería debidamente apreciada y hallaría el correspondiente eco entre todas las demás delegaciones.

Pero los esfuerzos de nuestra delegación — apoyados por diversas delegaciones más — no fueron comprendidos y apreciados como debieron haberlo sido por cierto número de delegaciones, tanto en las comisiones y subcomisiones como en la última sesión plenaria de la Conferencia, donde el método de imposición por el voto asumió un carácter de crueldad y finalmente demostró ser un procedimiento por el que no puede tomarse ninguna solución justa.

Las decisiones de la conferencia concernientes a la serie de cuestiones del anteproyecto del tratado de paz con Italia, que es de vital importancia para Yugoslavia, son de tal naturaleza que hacen imposible para el gobierno yugoslavo firmar ese tratado de paz, si las principales provisiones que afectan los intereses vitales de Yugoslavia no son cambiadas.

Por esas razones, señor presidente, la delegación de la república de pueblos federados de Yugoslavia, considerando que la Conferencia de la Paz ha actuado incorrectamente desde el punto de vista formal y en forma esencialmente injusta en la solución de los problemas en que los pueblos de Yugoslavia están más inmediatamente interesados, no puede tomar parte en la reunión final de la conferencia y no puede participar del envío de la recomendaciones de la conferencia al consejo de ministros de relaciones exteriores. Al mismo tiempo, la delegación yugoslava expresa, sin embargo, la plena disposición de Yugoslavia a continuar cooperando con sus aliados a fin de buscar una solución por acuerdo mutuo que permita a todos los aliados que estuvieron unidos en la guerra contra la Italia fascista firmar conjuntamente el tratado de paz italiano.

Al agradecer a usted la deferencia tenida al comunicar a la conferencia de París la declaración arriba transcrita, ruegole en nombre de la delegación yugoslava y en el mío propio que exprese al gobierno de la República Francesa nuestro más profundo aprecio por la cálida hospitalidad ofrecida a nuestra delegación en la capital de Francia durante las tareas de la conferencia, y ruego a usted, señor presidente, que acepte la expresión de mi más alta estimación."

No menos importante que la carta de Eduardo Kardelj es de considerar las declaraciones del mariscal Tito que según el correspondiente del "New



Na sliki vidimo člane hrvatske vlade, med katerimi so visoki cerkveni dostojanstveniki rimsko katoliške in pravoslavne cerkve ter neki ruski general.

SVOBODA VERE V JUGOSLAVIJI

Jugoslovanske oblasti so dale aretirati odprto sodelovali z vpadnikom proti narodni osvoboditvi.

Protestantskih in muslimanskih duhovnikov se ne more tega dolžiti kot se lahko veliko pozornost. Papež je brž poslal posebno odposlanca, svojega zastopnika, nuncijski v Belgradu, k jugoslovanski vladi, naj škafa oprost, ker ničesar zakrivil ni. K besedi so se oglasili tudi drugi visoki cerkveni dostojanstveniki ter zahtevali svobodo za svojega stanovskega tovariša.

V zvezi s tem je izjavil maršal Tito inozemskim študentom, ki so se nahajali v Belgradu na potu v Prago na vseslovenski kongres, sledeče:

Svoboda vere je zagotovljena po vsem teritoriju Jugoslavije, ampak nekateri duhovni voditelji, predvsem katoliški, so zavzeli nasprotno stališče proti splošnemu ljudskemu mišljenju ter so tekom vojne odprto sodelovali z vpadnikom proti narodni osvoboditvi.

Po končani vojni smo apelirali nanje naj bi priznali nov državni sistem in nam pomagajo. Niso hoteli. Organizirali so majhne teroristične tolpe, ki so podpirane in skrite od drugih duhovnikov.

York Times", en Belgrado Sr. C. L. Sulzeber, que ha enviado un despacho a su diario diciendo entre otras cosas que el mariscal Tito, durante una entrevista, declaró que su gobierno solicitará a las Naciones Unidas examinar la situación en Macedonia. El mariscal Tito acusó a las autoridades realistas griegas y a bandas ilegales de intentar sembrar el terror entre la población.

Tito agregó categóricamente que "si bien no podemos permanecer indiferentes ante lo que ocurre, afirmó que Yugoslavia no ha tomado otra medida sobre el particular que su presentación a las Naciones Unidas".

Dijo que las versiones en otro sentido eran falsas y destinadas solamente "a causar perjuicios a nuestro país". Señaló que su país no sólo se negará a firmar el tratado de paz con Italia en su forma actual, sino que estaba seguro que el pacto será revisado por los "cuatro grandes", planteando nuevamente el punto de vista de Yugoslavia.

Tito refirmó que Yugoslavia planteará también la firme reivindicación sobre Carintia, Austria.

Škof Stepinac, vodja Cerkve, je osebno udeležen pri tem podvzetju ter ga je bilo treba aretirati. Veste vi da so ustaški ubijalci imeli zasluženje pri Bogu? Veste vi o skritem cerkvenem bogastvu? Mi samo želimo da duhovniki vrsijo svoje verske dolžnosti in nič več.

Zagreški škof ni bil aretiran kot tak, marveč kot katerikoli državljani, ki je v svoji politični zagrizenosti raje sodeloval z okupatorjem in še danes rovari proti novemu državnemu sistemu, namesto da bi pomagal graditi novo zgradbo kot želi večina naroda.

Cerkev ima v Jugoslaviji popolno svobodo, samo je ločena od države, to se pravi da so cerkvene brige zgolj verske, kar je popolnoma pravilno. Cerkev in vera se ne sme mešati v politične zadeve, če hoče ostati čista in neomadeževana.

ZAGREŠKI ŠKOF STEPINAC OBDOBJEN NA 16 LET JEČE

Zagreški škof Stepinac je bil obsojen na 16 let težke ječe, medtem ko sta bila dva druga ustaška sodelavca obsojena na smrt, ostali na manj in več letno ječo, nekateri pa so bili oproščeni.

Škof Stepinac je bil obtožen sodelovanja z Pavelčevićimi ustaši in z okupatorji, česar ni mogel zanikati, čeprav se je skliceval, da je vršil vse kot so okoliščine in božja previdnost zahtevale in da ima radi tega vest popolnoma čisto. Vse to bi se mu morda oprostilo, a je še nadalje ruvaril proti sedanjemu socialnemu sistemu v Jugoslaviji, češ, da je komunističen in zato nevaren katoličanstvu. Vendar je vsem znano, da v Jugoslaviji duhovščine radi vere ne preganjajo, baš nasprotno, jim nudijo vse ugodnosti, da lahko nemoteno vrši svoje verske dolžnosti, pač pa ne mislijo trpeti one duhovščine, ki politično izpodkopa temelje današnji novi Jugoslaviji, med katerimi je bil tudi škof Stepinac in je kot višji cerkveni mož vplival tudi na podložno mu duhovščino. Temu je hotela jugoslovanska vlada napraviti konec ter je dva izmed najbolj politično zagrizenih škofov, Rožmana in Stepinaca, obsodila na 18 in 16 letno ječo, medtem ko so ostali škofje na svojih mestih in vršijo nemoteno svojo versko dolžnost.

Če bi bila jugoslovanska vlada protiverzaska, kot nekateri zlobno trdijo, bi ne bil med pariško delegacijo duhovnik, bi ne bil v sedanji vladi duhovnik, bi ne bili na raznih odgovornih mestih duhovniki. Ti duhovniki seveda ne predstavljajo politike, sicer bi slekli svoja duhovniška oblačila, marveč vero svojega naroda, kateri se radi socialnega preobrata, ki ga vsak pošten Jugoslovčan smatra za potrebnega, narod ni odpovedal. To nam pričajo številna pisma od doma. Duhovniki, ki so vsekakor izobraženi ljudje, pa bi morali prvi med prvimi vedeti, da se ljudstvo radi obljubljenega nebeškega kraljestva ne misli za vse čase zasužnjiti ter pustiti izkoriščati od svoje "bližnjega".

Sodnike in tožence proti škofu Stepinacu je dal Vatikan vse izobčiti iz katoliške cerkve. Čudno pa se nam zdi, zakaj ni obsodil v pekel nuremberške zločince?

Dr. CONSTANTINO VELJANOVICH
Sala especial para tratamientos del
reumatismo y sala de Cirugía
Atiend: Lunes - Miércoles y Viernes
Pedir hora por teléfono
Defensa 1155 U. T. 34-5319

Stavbirska Kovača
G. STAVAR & K. KALUŽA
Laprida 2443 Florida, FCCA

NEUSPEH PARIŠKE KONFERENCE Jugoslovanska Delegacija ni prisostvovala zaključnemu zborovanju

V torek 15. oktobra je bila zaključena Pariška konferenca, lahko rečemo, s popolnim neuspehom, kajti rešili niso nobene načelnih točk. Eno najbolj bodočih vprašanj je bilo meja med Jugoslavijo in Italijo, ki so jo hoteli anglosaksonci s svojimi prijatelji nasilno vpostaviti proti volji prebivalstva Julijske Krajine in proti volji jugoslovanskih narodov ter ostalega slovanstva, posebnost Rusije, ki je slej ko prej odločno branila naše pravice. Zborovanje se je vršilo enajst tednov brez vsakega uspeha. Enajst tednov je deset jugoslovanskih delegatov energično branilo in zahtevalo pravice primorskega ljudstva ter zahtevo podprlo z jasnimi dokazi, a vse nič ni pomagalo, anglosaksonski blok je volil sporazumno proti slovanstvu bloku in zadnji dan zborovanja je deset klopi, kjer je sedelo jugoslovanska delegacija, zevala prazna proti zborovateljem.

Edvard Kardelj je namesto udeležbe jugoslovanske delegacije poslal zborovateljem pismo, ki ga v kasteljanščini prinašamo na prvi strani, v katerem je obrazložil odsotnost. Med časnikarji je vzbudilo to veliko pozornost, medtem ko so se zborovatelji delali kot da se ni ničesar posebnega zgodilo.

Prvi je govoril ameriški zunanji minister Byrnes, ki je zagovarjal stališče Združenih držav in da se ni ničesar zgubilo, če zborovanje ni doseglo zaželenega uspeha, kajti imeli so vsaj priliko slišati razne pritožbe vseh prizadetih narodov, na podlagi katerih se bo lažje sklopalo o miru, ki da ga je na vsak način treba doseči, kajti svet da je truden vojne.

Potem je govoril ruski zunanji minister, Molotov, ki je odobral načeloma Byrnesovo izjavo ter dejal:

Sovjetska zveza bo napravila vse kar je v njeni moči za doseči demokratični mir. Sedaj ko smo na delu za ustvariti mir. Sovjetska zveza čuti dolžnost bojevati se do popolne mirovne zmage kot se je borila za vojno zmago, a ta zmaga more biti sporazumna z vsemi malimi in velikimi narodi, ljubitelji miru.

Povzel je besedo angleški zunanji minister, Bevin, ki je dejal, da je mir neobhodno potreben za ustvaritev boljše bodočnosti, in če se tega ne bo doseglo, ne bo samo sedanja, marveč tudi bodoča generacija čutila posledice. Hkoncu vendar smemo vzkliniti: Poglejte, ustvarili smo mir, tako da ne bo nikoli več krvnega plačila, ki ga je bilo treba sedaj plačati za pogreške v preteklosti.

Zadnji se je oglašil k besedi francoski zunanji minister, Bidault, ki je izrazil mnenje, da je bilo že vnaprej predvidevati, da se ne bo moglo preje priti do zaključnega miru, dokler se ni določilo: Vprašanje Nemčije. Treba da je najprej določiti kako bo z Nemčijo in Japonsko in šele potem z ostalimi vojnimi udeleženci na strani osišč. Na pariški konferenci pa se je pričelo baš nasprotno. Vendar, je zaključil: Zborovanje, če ne več, je dokazalo svetu potrebo naše skupnosti.

Kot rečeno, Pariška konferenca ni prinesla zaželenega sklepa miru, kot smo že od začetka predvidevali, kajti izven Slovanov so bili vsi na tem, da se sklone krivični mir, da se ne odpravi imperijalizma in da se ne vpoštevata narodnih krivic, marveč se napravi nekak "mir" po anglosaksonskem trgovskoimperialističnem sistemu. Treba bo

začeti spet vse z nova, je dejal Molotov.

Bodoča konferenca se bo pričela v novembru v New Yorku in upamo da bo imela več uspeha kot Pariška, seveda le tadaj, če se bo vpoštevalo pravično zahtevo vseh narodov. Kar se tiče Jugoslavije, vemo, da ne bo nikoli odnehala od svojih pravic glede Primorske, Istre in Trsta in tudi vemo, da nas bodo pri teh naših pravičnih zahtevah slej ko prej podpirali ostali slovanški narodi z Rusijo na čelu. Zato mirno pričakujemo četrte mirovne konference v novembru in bomo kot doslej tudi v našem izseljenstvu storili vse, da dosežemo naše pravice na Primorskem, Istri, Trstu in Koroškem.

KONČALI SO NA VEŠALIH

Nuremberški obsojenci, bivši nacistični voditelji, so bili 15. oktobra potegnjeni na vislice, izven Goeringa, ki se mu je bilo posrečilo nekoliko ur prej vzeti življenje. Smrt so se jali, smrt so želi. Še je pravica na svetu.

GRKI DOBIVAJO OROŽJE IZ JUGOSLAVIJE

Grško demokratično gibanje, angleži pravijo komunistično, dobiva orožje iz Jugoslavije in Albanije. Tako zatrjuje član grške monarhistične vlade, ki je s pomočjo Angležev prišla na oblast.

Grčija je poslala proti temu demokratičnemu gobanju svojo redno vojsko.

MNENJE BRITANSKEGA ZUNANJEGA MINISTRA

Kot Stalin je tudi angleški zunanji minister Bevin izrazil mnenje, da se bo tretjo svetovno vojno dalo preprečiti, če bo dovolj dobre volje na konferenci v Parizu in pri Zvezi narodov. Nikogar ne poznamo, ki bi želel vojne, je dejal Bevin. Nekateri časnikarji in radiopropaganda tolmačijo slabo nekatera nespornost in ter povzročajo vojno nervoznost pri nekaterih ljudeh. Ko se vrnem na zborovanje, je nadaljeval, bom nekatere stvari vzel z drugačnega kritičnega stališča ter upam da bo v nekaj tednih vse lepo zravnano. Napravil bom vse, je zaključil, da ne pride do vojne ne sedaj in ne v bližnji bodočnosti.

BITKA MED DELOM IN KAPITALOM

V Združenih državah se nadaljuje odločilna bitka med delom in kapitalom, to je med delavstvom in kapitalizmom. Organizirano delavstvo se pripravlja, kot rečeno, na odločilno bitko, po drugi strani pa se istotako pripravljajo kapitalistični trusti, da delavske zahteve odbijajo.

Izdid tega boja bo prinesel brez dvoma velikih sprememb v notranji in zunanji politiki Združenih držav.

Franc Štekar

Stavbinski podjetnik

Ramón L. Falcón 6371

U. T. 64-3084

URŠIČ FRANC

STAVBENO PODJETJE

Hormigón Armdo

MERCEDES 1764

U. T. 69-1567

Domače Vesti

Dr. Viktor Kjuder umrl

V nedeljo popoldne je nenadoma premrl v svoji vili v Floridi dr. Viktor Kjuder, odpravnik poslov na Jugoslovanskem poselaništvu. Vest o njegovi smrti se je naglo širila od ust do ust med našimi izselenci, ki so se v velikem številu prišli poslovit od njegovih zemskih ostankov v Slovensko Domu, kjer je bil položen na mrtvaški oder in čigar član je pokojni bil.

Drugi dan je bil pogreb na Chacarito, kamor ga je pospremila na njega zadaja poti in ze na pokopališču pričakovala velika množica našega ljudstva s zastopniki posebne jugoslovanske misije, slovenskih in erbohrvatskih organizacij in tiska. V znak spoštovanja do pokojnega je bilo položeno na grob lepo število vencev. V imenu Slovenskega doma se je poslovil od njegove krste Stanislav Baretto, v imeni ženskega odseka omejenega društva, Silvia Nanut in v imenu Jugoslovanskega doma pa Popovič, medtem ko mu je slovenski zbor zapel dve žalostinki v slovo. Pogrebne obrede pa je opravil g. Janez Hladnik.

★

Dr. Kjuder se je rodil v Trstu leta 1903, kot sin preprostih kraških staršev. Ljudsko šolo in višje študije je dovršil v Trstu. Bil je od svoje mladosti navdušen Slovenec in Jugoslovčan ter se je že v Trstu udeleževal kot članikar pri Edinosti. Leta 1930 je prišel v Argentino, kjer je dobil zaposlitev pri električni družbi Italo-argentina. Čez par let je v družbi svojih somišljenikov ustanovil Novi list, katerega urednik je bil do združitve s Slovenskim tednikom ter se je pričel pridno udeleževati v naših društvih in je marsikatero lepo dramsko predstavo spravil na naše izseljenke odre, dokler ga ni takratni jugoslovanski poslanik Cankar poklical v službo na poslaništvo, katero je zvesto in z vse požrtvovalnostjo vršil do danes, ko mu je nemila smrt v najlepši možki dobi pretrgala nit življenja. V političnem udeleževanju je imel pokojni mnogo nasprotnikov med katerimi je tudi pisec te kronike.

Obširneje poročilo o življenju in delovanju pokojnega bo v prih. štev. Slov. Glasa.

SMRTNA KOSA

Po daljši bolezni je dne 7. oktobra nenadoma umrl Alojz Hvala, 50 let star, doma iz Lokovca pri Canalu. Argentini je bival 24 let. Tu zapuščala žena Ivanka, hčer Lili-jano in sina Alojza ter tri sestre: Amalijo por. Drandič, Štefanijo por. Bratina in Julko. Doma pa ima mater in brata.

Pogreb se je vršil na Chacarito, kamor so ga na njega zadnji poti pospremili njegovi prijatelji in sovaščani. Vsem preostlim naše iskreno sožalje!

CVETKO GOMIŠČEK

V zadnji štev. Slovenskega glasa smo priobčili žalostno a obenem vzgladno smrt talca Florjana Gomiškega, katerega stric, Benedikt Gomišek, živi v Argentini in je znani vzgojitelj in oskrbnik otrok v zavodu Lipa, kjer so dobili dobro vzgojo in oskrbo tudi mnogi slovenski otroci, ki so nekateri že dorasli mladeniči. Benedikt Gomišek nam o svojem nečaku dostavlja naslednje podatke:

Ker je bil pokojni Cvetko Gomišek sin mojega starejšega brata in torej moj ljubljani nečak, katerega žalostni članek prinašate v zadnji štev. S. G., naj omenim še to, da je bil on kot črkostavec v Narodni tiskarni pri Lukežiču v Gorici, kjer se je izučil svojega poklica in ves čas do leta 1930 vestno vršil svojo službo.

Pritisk fašizma je tudi njega primoral zapustiti sončno Gorico ter se je podal v Ljubljano kjer je tudi bil nameščen kot kot črkostavec in kjer se je tudi poročil.

IZ UDRUŽENJA "SVOBODNA JUGOSLAVIJA"

Slovenski ženski pododbor

Dne 15. septembra je imel ženski pododbor U. S. J. svoj občni zbor, na katerem se je po poročilih predsednice, tajnice in blagajnice, prešlo na volitve novega odbora v katerega so bile izvoljene sledeče tovarišice:

Predsednica: Fani Jamšek; podpredsednica: Karla Antoš; tajnica: Pepca Kodelj.



Obe sliki predstavljata razstavo blaga v pomoč domovini.

ZGLED VZAJEMNOSTI MED DELAVCI
IN DELODAJALCEM

Preteklo nedeljo so organizirali delavci in delavke ter uradniki in uradnice pri elektroradijski industriji FAB., ki je last našega rojaka Rudolfa Klariča, okusen asado in kar zraven spada v obširnih prostorih podjetja. Vršila se je neprisliljena vzajemna zabava med delavci in gospodarjem. Predsednik Vzajemne pomoči med zaposlenimi podjetja je v imenu članstva izrazil lepe besede naklonjenosti podjetniku in zadržal je pozival k slogi in medsebojnemu spoštovanju med delavci in gospodarjem, ki edino more prinesiti zaželjene uspehe delavstvu in podjetju.

OBISKI IZ ROSARIA

Te dni je obiskal naše uredništvo naš zastopnik iz Rosaria, Štefan Žigon, ki je izročil upravi lepo število naročin ter je mnenja, da bi lahko še več naročnikov pridobil, če bi imel malo več časa za obiske naših ljudi. Mnenja smo, da bi mu naši rojaki lahko delo precej olajšali, če bi se sami potrudili do njega in poravnali naročnino ter obenem še kakšnega novega naročnika priporočili. Le če se bomo vsi zavzeli za list, bo po novem letu tedensko izhajal.

Žigon se je ponedeljek hotel spet vrniti k družini v Rosario, a je po "krivdi" Uršiča zamudil vlak ter se je vrnil šele drugi dan.

Obiskala sta naše uredništvo tudi Maks Bratina in njegova žena Štefanija, ko sta prišla v Buenos Aires na pogreb brata oziroma svaka, ki pa je bil že pokopan ko sta prišla. Maks se je kmalu vrnil v Rosario, medtem ko je žena Štefanija ostala za nekaj časa pri svojih sestrah.

ASADO

Naši rihemberčani bodo priredili v nedeljo 3. novembra ob 12 uri v G. P. D. S. v Devotu skupen asado ter bo šel čisti dobiček v pomoč obnovi Rihemberka.

ZA TISKOVNI SKLAD

Susman Josip \$ 5.—, Bratina Maks \$ 3.50, Pahor Marija \$ 15.—, Stanič Anton \$ 1.—, Antonič Josip \$ 5.—, Grebenč Anton \$ 1.—, Počkaj Josip \$ 10.—, Baštjančič Ivanka \$ 1.—, Kosir Nace \$ 4.—, Plevel Franc \$ 2.—, Brezovar Avgust \$ 2.—.

Vsem se uprava najlepše zahvaljuje.



Videti je kip maršala Tita, ki so ga izdelali naši nabrežinski rojaki.

Dne 22. septembra je U. S. J. Slovenski odsek skupno z vsemi pododbori organiziral razstavo blaga v prostorih D. K. D. Ljudski Odr. Nakupilo se je blaga za 10.000.— (Deset tisoč pesov). In starega blaga v vrednosti \$ 100.—.

Razstavo je obiskalo obilno število članov in članic, ki so s zadovoljstvom pregledovali svoje prispevke za pomoč našim v domovini. Pa tudi nečlani in oni ki "nevedo" kam gre denar, so se lahko prepričali, da U. S. J. dela in zbira prispevke izključno samo za pomoč potrebnim v domovini.

Zato pa tisti ki niste še v naših vrstah, pridružite se nam, da skupno delamo in zbiramo našim trpinom in se s tem vsaj deloma oddolžimo njim, ki so vse žrtvovali za našo tako dragoceno svobodo.

Čitamo pismo iz domovine in v njih vi-

dimo kaj je vse naš narod pretrpel. Moj brat mi piše: Znano vam je, da je naša domovina močno prizadeta v tej vojni in koliko je naš narod pretrpel. Tu vidiš cele vasi požgane in izropane, vidiš na stotine otrok ki so brez staršev, umrli so v borbi ali pa v internaciji, tovarne vse uničene itd. Vse to je sedaj treba obnoviti, kajti za vse je treba skrbeti, da bo vsak imel svoj kosček kruha. Zato vas pozivamo, da tudi vi tam v daljni Argentini, ki v tej vojni niste bili toliko prizadeti, nam priskočite na pomoč vsak po svojih močeh in zmognostih. Stara obleka in obutev, katero vam ne služi več, bi tu vse prav prišlo in bi vam bilo ljudstvo večno hvaležno.

Tovariši! Ali je mogoče da bi pravi Jugoslovani ostali gluhi takim prošnjam? Tisti ki danes noče pomagati bratom v potrebi, ni vreden da še stopi kdaj na sveto jugoslovansko zemljo namočeno s krvjo svojih najboljših sinov in hčera. Zato pa rojaki, ko potrkate kateri izmed naših nabiralcev na vaša vrata, ne odpravite ga praznih rok z izgovorom: da ne veste kam gre do ti prispevki. Iz raznih poročil vemo, da blago pride popolnoma vredno v Jugoslavijo.

Poleg naših poverjenikov se sprejema blago in denar tudi v Prostorih D. K. D. Ljudskem Odru.

Torej vsi na delo za pomoč in obnovo naše nove Titove Jugoslavije.

Tajnica: Pepca Kodelj.

V POMOČ DOMOVINI PRISPEVALI

(Nabrala Dragica Bandelj)

Po \$ 10: Birsa Ivan, Bandelj Albin, Trbižan Lojze, Ziberna Franc, Kojanec Josip, Terbižan Franc, A. Jež, Sardoč Franc, Krševan Karlo, Makole Rudolf, Terbižan Filip in Bernetič Karlo. Po \$ 7: Mrček Alojz, Trobec Alojz, Olga Petelin. Po \$ 5: Lavrenčič Franc, Malalav Vincenc in Širca Josip. Skupaj: \$ 156.—.

Med rojaki v Castelarju je bilo nabrano v pomoč domovini \$ 94. Darovali so po 10 pesov: Oskar Batagelj; po 7 pesov: Piščanc Jožef, Turk Rudolf, Turk Franc, Zlobec Alojz, Čeh Emil, Zlobec Aleksander in Bežek Ignac; po 5 pesov: Henrik Piščanc, Mislaj Albina, Zlobec Friderik, Tavčar Edvard, Bežek Franc, Benčina Luka in Fatur Franc.

SLOVENSKI SVET

je prejel od upravnistva bivšega Slovenskega Lista, darove čitateljev istega v pomoč domovini \$ 128.—. Polovični dobiček od prireditve Slovenskega Glasa \$ 347.75. Prireditve Slovenskega Sveta 29. 9. 46, \$ 485.45. Pisalne Potrebščine \$ 25.10. V blagajni dne 7. 10. 46. \$ 836.10.

Predsednik: Emil Semolič
Blagajnik: Vinko Batagelj.

SLOVENSKI DOM

VABI
NA

VELIKO PRIREDITEV

KI SE BO VRŠILA

v nedeljo, 27. oktobra

v ARMENSKI DVORANI, ul. ACEVEDO 1333

Začetek točno ob 16 uri pop.

★

SPORED:

1. PEVSKE TOČKE IZVAJATA ZBORA
2. GANGELNOVA DRAMA v štirih dejanjih

"SIN"

O SE BE:

ANTON SLEMENC Joško Živec
(Posestnik in nižji davčni uradnik v pokoju)
MARIJA (Njegova žena) Ivanka Lojč
TILKA Marica Koradin
CIRIL (Njijui otroci) Gustel Dečman
METOD Emil Lozej
MATEJ SLAK (Trgovec in Slemencev prijatelj) .. Rado Ličan
MARIJA (Njegova hči) Zofka Sulič
Dr. IVAN TRDINA (Okrožni zdravnik) Mirko Peljhan
HELENA (Njegova sestra) Jožica Komel
OROŽNIŠKI VODJA Silvan Pečenko
META (Slemenceva služkinja) Gizela Vouk
POGREBCI

Režija JOŠKO ŽIVEC

★

Po sporedu PROSTA ZABAVA in PLES

★

Svira Karakteristični Orkester
"KARLITO"

Vjudno vabi: ODBOR

SLOVENSKI GLAS

Propietario: CONSEJO ESLOVENO

Director: JOSE NOVINC — Administrador: METOD KRALJ

PODUPRAVE SLOVENŠKEGA GLASA

Gospodarsko Podporno Društvo Slovencev v V. Devoto: Simbrón 5148. U. T. 64-1509.
"Ivan Cankar": Ramallo 4962 — Saavedra.
Ljudski Oder: Coronel Ramon Lista 5158. U. T. 50-5502.
Jugoslovansko Društvo Samopomoć Slovencev: Centenera 2249. U. T. 61-1701.
Slovenski Dom: San Blas 1951. U. T. 59-3667.
Udruženje Svob. Jugoslavija, Slovenski odsek: Cnel. R. Lista 5158. U. T. 50-5502.

ZASTOPNIKI:

Za Córdoba in okolico: Franc Kurinčič — Pinzón 1639.
Za Rosario in okolico: Štefan Žigon — Avenida Lagos y Horqueta.
Za Lomo Negro in okolico: Golobič Marko.
Za Florido in okolico: Gregor Ivan — Lavalle 3297, Florida, F. C. del E.
Za Villa Calzada in Temperley ter okolico: Luis Furlan — Cnel. Flores, V. Calzada.
Za Villa Lugano: José Brišček — Beron de Astrada 6483.
Za Caballito: Marija Klarič — José Bonifacio 663, Buenos Aires.
Za Caseros in Tropezón: Iván Hrovat — Lisandro Medina 1386.
Za Montevideo: Juan Ogrizek — Rectificación Larañaga 2235.
Na Paternalu: Matevž Simčič — Warnes 2101, Buenos Aires.

Buenos Aires, 19 de Octubre de 1946

No. 3

KAJ NAS UČI NUREMBERSKI PROCES

O nurembeškem procesu se je mnogo pisalo in govorilo, brez da bi se iskalo globoji vzrok tega mednarodnega procesa, ki je prvi tovrsten v zgodovini. Veliki svetovni možje, filozofi, pisatelji, pesniki vseh časov in vseh narodov smatrajo vojno za zločinstvo ter naravno one ki jo povzročijo obsojajo kot zločince; kar ne sme človek proti človeku napraviti ne sme narod proti narodu. Ampak med teoretičnim in resničnim položajem je velika razdalja, tako velika, da je bilo doslej tokom zgodovine vsako veliko idejno uresničitev brez krvoprelitja nemogoče. Do vojne so privedli vedno samopašni interesi posameznikov in narodov ki so jih k temu slepo navdušili; podjarmili druge narode sebi in svojemu izvoljenemu ljudstvu — slepo orodje svojih namenov — v korist, je bil najvišji smisel vojne: zavladati močnejši nad šibkejšim. Naravno, da se je napadeni vedno branil, zavedajoč se svoje pravice do življenja, čeprav od tega ni imel in ni mogel pričakovati drugega kot še večje trpljenje, je vendar ustrajno verjel iz roda v rod v Naravno pravičnost človečanstva. In prav to je tisti ideal ki opravičuje borbo napadene. Če bi se napadeni ne branil, kot je bil mnjenja veliki ruski pisatelj in filozof Tolstoj, bi vojne nikoli ne bilo, čemur je bil popolnoma nasprotnega mnjenja češkoslovaški veliki narodni filozof in državnik Masaryk. Prvi je bil prepričan teoretik, ki je verjel v moč razuma in pravičnosti človeka in narodov, medtem ko je drugi v praktično izvršitev ideje smatral za potrebno borbo, četudi krvavo borbo, vojno, če je narod v pravični zahtevi do obstoja, življenja in svobode napaden. Tolstojeva teorija je pravilna, če bi vsi narodi razumeli njegovo globoko filozofijo, a ker ne razumejo ali jim ne dopustijo razumeti je Masaryk praktično v pravem.

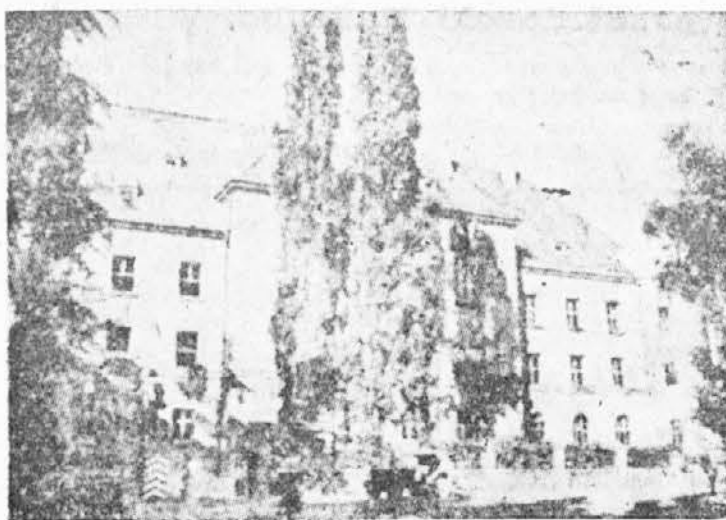
Zgodovina nam prikazuje različne vojne, povzročene vse iz nasilja in nadvlade močnejših nad šibkejšimi, zato ni nobena opravičljiva niti takozvana sveta križarska vojna ne, čeprav se je smatrala za idejno vojno. Kadar nekdo z orožjem v imenu Boga, narodnosti, nadčloveka skuša podjarmiti druge narode, tedaj drvi v lastno propast. Nemčija in Italija sta temu jasen dokaz. Nekateri ljudje so bili navajeni delati pravico na svojo lastno pest ter so slepo sledili svojim osebnim instinktom. Pri tem niso vpoštevali ničesar drugega kot svojo lastno voljo, videli ničesar drugega kot svojo lastno slavo, četudi v krvi in solzah namočeno. Stari rimljani so videli v pod

jarmljenju drugih narodov simbol napredka, moči in slave. Če so pri tem neusmiljeno trpinčili ljudi, ropali, požigali in morili, se ni smatralo za slabo, baš nasprotno. Saj celo v Svetem pismu nekje čitamo: Ne prizanesi življenju nikomur ki ga v podjarmljenem mestu dosežeš; z nožem pokončaj vse kot ukazuje Gospod.

Zverinski rimljani so bili vzor v vseh časih raznim kronanim in nekronanim samodržcem, ki so jih mnogi v svojih nečloveških dejanjih celo prekašali. Kar so počeli Nemci tekem te vojne, zgodovina ne beleži. Vendar se je Hitler skliceval ob vsaki priliki na božjo previdnost, ki ga je poslala svetu v odrešitev. Je mogoče, da civilizirano človeštvo, kot se smatra danes, še nadalje prenaša take žalitve? Ni mogoče! Na svetu mora zavladati mednarodna pravičnost, kot predlagajo in zahtevajo Rusi, da bo vsak narod velik ali majhen deležen popolne svobode ter se ravnal po skupnem mednarodnem dogovoru.

To smo imeli v mislih ob zaključku nuremberškega procesa. Ali je mednarodna pravičnost, spričo zgodovinskih dokazov, dokaz resničnega vpoštevanja, ali so samo prazne besede kot doslej. V zadoščenje človeški pravičnosti je mednarodno sodišče v Nurembergu dokazalo spoštovanje in strah obenem vsem ki mislijo, da bo usoda človeštva še nadalje njih igrača in da jih za njih grozodejstva roka Pravice ne bo dosegla. Prvikrat v zgodovini se je pravično postopalo. S tem je človeštvo napravilo ogromen korak iz starega samopašnega sistema v boljše in pravičnejše ter potegnili debelo črto med starim in novim svetom. Z obsodbo na vislice nacističnih mogotcev so obsodili na vislice vse bodoče vojne kriminalce. Morda je tudi to kaj vplivalo na predstavnike anglosaksoncev, ki so naenkrat pričeli govoriti v drugačnem tonu kot doslej.

Mednarodno sodišče v Nurembergu je 21 nacističnih veljakov obtožilo štirih zločinov: Vojni napad brez vpoštevanja mednarodnih pogojev; zločinstvo proti neoboroženemu ljudstvu; vojno zločinstvo in zločinstvo proti miru. Naravnost za zločinstvo bi mi smatrali pokončevanje nedolžnega prebivalstva ter so samo za ta grozodejstva zaslužili obsojenci več kot smrt na visalih; potem ravnanje z vojnimi ujetniki, političnimi jetniki, itd. Ne, za take izvrške človeštva ne sme biti usmiljenja. Vendar se dobijo, ki objokujejo smrt zločincev. Ti niso po našem mnenju nič boljši in so vre-



Starinska palača v Nurembergu, kjer se je vršil proces proti nacističnim vojnim zločincem, ki jih je mednarodno sodišče obsodilo na smrt in kjer so bili 15 oktobra obešeni. Hiša in dan obsodbe bo zapisano za vedno v zgodovini.

dni da se jih potegne na prvo vejo bližnjega drevesa. To nam potrjuje Nemci sami, ki čakajo onih, ki jih je mednarodno sodišče oprostilo, da jih sodijo po nemških zakonih, katere niso nemški krvoloki nikoli vpoštevali.

Vojno nasilje po starem samopašnem receptu, kot smo v začetku omenili, ni opravičljivo ter se povzročitelje kaznuje s smrtjo, kot je dokazal proces v Nurembergu. Je pa opravičljiva borba za obstoj in svobodo vsakega naroda in ga ni sodišča na svetu ki bi moglo to borbo obsoditi za

zločin, baš nasprotno: Treba bi bilo ustanoviti mednarodno sodišče, kot zahtevajo Rusi in ostali Slovani, tudi za pravično delitev teh pravic. Le tedaj bi bili vojni vzroki in mednarodna sovraštva resnično odpravljena in bi bila trdna podlaga za graditev resničnega miru in napredka na svetu. Do takrat pa narodi, na katerih je vedno teži imperialistična oblast, med katerimi je tudi naš narod v Julijski Krajini, ne morejo drugega kot braniti svoj obstoj in svobodo, dokler ne dosežejo popolne zmage.

Bienvenida al General Ljubomir Ilić

Traéis un mensaje de la patria querida,
de la tierra lejana, del suelo adorado,
que remeza vuestros almas con nueva vida
porque vibra generoso en vuestras manos.

En vuestro semblante aún se identifican
la severa majestad que dejó el combate,
la pasión que exalta, la noble rebeldía,
el amor a la libertad que jamás se abate!

Y si aún quedan sombras, hay luz bastante
en nuestro horizonte para disiparlas;
y si bien hay llanto, hay más consuelo que antes,
y aunque haya luto, hay nuevas esperanzas.

Traéis aroma de la tierra yugoslava
en un himno de promesas que nos revive.
¡Quiera Dios que halléis para ella una hermana
en esta tierra extranjera que os recibe!

Silvia Nanut

DELAVSKO KULTURNO DRUŠTVO

"LJUDSKI ODER"

V A B I

Na prireditve, ki se bo vršila dne 26 oktobra t. l. ob 23 uri, v društvenih prostorih, ulica Ramón Lista 5158.

S p o r e d :

- 1) Naračaja "Ljudskega odra" por vodstvom tov. Josipa Samca.
- 2) "Danza del Fuego" od Manuel de Falla, izvajata Marjan Kodolja na klarinet in Leopold Krasan na klavir.
- 3) Mešani zbor "Ljudskega Odra" pod vodstvom Josipa Samca in Viktorja Saksida.
- 4) Burka v enem dejanju:

"NUESTRO GOZO ES UN GOZO"

O S E B E :

COSTULO		Eduardo Mozetič
MONICA		Nina Nanut
RITA		Milka Grgič
LAURA		Lidia Lozej
MICAELA		Elda Blažina
JULIA		Elisa Blažina
Sr. LOPEZ		Rico Mohorčič

Režira: Eduardo Mozetič

Po končanem spredu bo ples do jutra. Igral bo Samčev orkester.

Temeljne Točke Osvobodilne Fronte

(Razširitev, Sprejeta na Prvem Kongresu Osvobodilne Fronte dne 16. Julija 1945)

I

Jugoslovanska armada, ustvarjena v narodno osvobodilni borbi, je kot oborožena pest svobodoljubnih jugoslovanskih narodov pod vodstvom maršala Tita maja in junija 1945 osvobodila vse slovensko ozemlje ter tako izpolnila osnovno med "Temeljnimi točkami Osvobodilne fronte", postavljeno na njenem Ustanovnem sestanku 27. aprila 1941.

Osvobodilna fronta, ki je navzlic razkosanosti slovenskega ozemlja združila Slovence v krvavem, štiriletnem, z neizmernimi žrtvami izpolnjenem osvobodilnem boju za zmago svobodoljubnih narodov proti okupatorju in fašizmu, proti njunim domačim hlapcem, naglašajo zato znova in z neuničljivo moralno pravico življenjsko zahtevo slovenskega naroda:

1. Združitev vseh Slovencev v federalni Sloveniji demokratične in federativne Jugoslavije.

II

Zgodovinska zmaga nove, demokratične in federativne Jugoslavije, ki temelji na ljudski demokraciji, zrasli iz narodno osvobodilne borbe ljudskih množic naših narodov, je uresničila program OF, postavljen in sprejet leta 1941 in 1942, odnosno je utrla učinkovito pot njegovi dosledni izvedbi.

Novo Jugoslavijo je izvajalo pod Titovim vodstvom jugoslovansko narodno osvobodilno in ljudsko demokratično gibanje, katerega neločljiv, bistven sestavni del je bila in je Osvobodilna fronta Slovenije.

Nova Jugoslavija ne izpolnjuje torej samo življenjskih narodnih in demokratičnih teženj našega naroda in naših ljudskih množic — teženj, ki so narekovale Osvobodilni fronti Temeljne točke iz leta 1941 in 1942 — temveč predvsem je in ostaja njihova živa, utelešna ostvareitev.

Potemtakem:

2. Državna korist nove Jugoslavije, vsestransko utrjevanje njene notranje in zunanje moči, krepitev njenih obrambnih sposobnosti je najvišja zapoved za slehernega zvestega pripadnika Osvobodilne fronte, za slehernega Slovenca in Jugoslavana.

III

Ljudska demokracija nove Jugoslavije je živo nasprotje protidemokratskega, hegemonističnega, protiljudskega ustroja stare Jugoslavije. Ustroj stare Jugoslavije je neogibno dovedel do zloma in propada države, ljudska demokracija nove Jugoslavije je v epskem, junaškem, zgodovinsko tvornem poletu povedla jugoslovanske narode in njihovo skupno državo v zmago in vstajenje.

Zato izpoveduje Osvobodilna fronta:

3. Ljudska demokracija je bistveni pogoj za blaginjo jugoslovanske države in obratno: prospeh nove, Titove Jugoslavije je bistveni pogoj za slobodno in srečno bodočnost ljudskih množic, za svobodo, enakopravnost, bratsko enotnost jugoslovanskih narodov.

Varovanje, utrjevanje in nadaljnji razvoj vseh demokratičnih pridobitev narodno osvobodilne borbe sodijo med osnove naloge Osvobodilne fronte.

Zato nikoli več in v nobeni obliki — starega stanja izpred aprila 1941!

IV

V bratstvu in enotnosti jugoslovanskih narodov, ki ju je v boju za življenje in smrt s krvjo in z življenji naših naboljših sinov in hčera posvetila jugoslovanska narodno osvobodilna borba, zre Osvobodilna fronta:

z moralnega vidika najplemenitejšo in zato najvišjo pridobitev narodno osvobodilnega boja:

izraz usodne in naravne povezanosti jugoslovanskih narodov; osnovno jamstvo za svobodo in neodvisnost Jugoslavije kot celote, kakor za svobodo in enakopravnost slehernega naroda posebej;

pogoj za obstanek in nadaljnji razvoj naše ljudske demokracije, ki po svoji vsebini, po svojem bistvu mora narode zblíževati in družiti.

Zato naglašajo Osvobodilna fronta:

4. Varovanje, utrjevanje, poglobljanje bratstva in enotnosti jugoslovanskih narodov — ene najplemenitejših, najvišjih pridobitev naše narodno osvobodilne borbe — je obvezna zapoved za slehernega državljanca.

V

Sovjetska zveza z ruskim narodom na čelu je rešitelj in osvoboditelj Slovanstva, je zaščitnik svobode, neodvisnosti in enakopravnosti slovanskih narodov.

Izkušnja domovinskega boja slovanskih narodov proti hitlerjevemu imperializmu nazorno izpričuje:

življenjsko nujnost za slovanske narode, naj se naslonijo na veliki ruski narod in na vso Sovjetsko zvezo;

potrebo vseslovanske enotnosti z ruskim narodom na čelu.

Osvobodilna fronta, ki je že na svojem Ustanovnem sestanku poudarila, da je usoda naših narodov neizbežno združena z usodo ruskega naroda in Sovjetske zveze, ugotavlja, da se je ideja vseslovanske enotnosti pod vodstvom velikega ruskega naroda v domovinski vojni razvila v eno najprogresivnejših, za svetovno, za človečansko demokracijo najpomembnejših idej.

5. Osvobodilna fronta torej zastopa med našimi ljudskimi množicami z vso doslednostjo: nerazdružljivo bratstvo in zavezništvo naših narodov z velikim ruskim narodom in z vsemi sovjetskimi narodi, našo naslonitev na Sovjetsko zvezo, vseslovansko enotnost z ruskim narodom na čelu.

VI

Izkušnja narodno osvobodilne borbe proti nemškemu in italijanskemu fašističnemu imperializmu neizpodbitno dokazuje, da korist narodne svobode, narodne in državne suverenosti in resnične demokracije kategorično terja, naj izkoreninimo iz lastnih narodnih vrst vse tiste vplive in postojanke tujega imperializma, ki povzročajo narodno izdajstvo in ogražajo demokracijo.

6. Osvobodilna fronta se nepopustljivo bori proti slehernemu notranjemu vplivu in pojavi med našim narodom, iz katerega lahko v korist in v službi tujega imperializma izvira narodno izdajstvo.

VII

Domovinska ljubezen, ki jo goji Osvobodilna fronta, temelji na globoko demokratičnih osnovah. Zato nima naš patriotizem, ki je razvil v ljudskih množicah neskončno mržnjo do imperialističnih osvajačev in nesluteno požrtvovalnost za domovino, prav ničesar skupnega z nacionalnim šovinizmom, h kateremu podpihujeja protiljudska, protidemokratska reakcija in imperializem.

7. Osvobodilna fronta, pokornik demokratične domovinske ljubezni, se hkrati z vso doslednostjo bori proti šovinizmu in sleherni njegovi obliki, kajti kakor izvira šovinizem tudi iz zaostalosti, tako je sredstvo najtemnejše reakcije in imperializma.

Šovinizem prinaša konec konca najhujšo škodo lastnemu narodu.

Patriotizem novega kova ne razdružuje demokratičnih ljudskih množic svobodoljubnih narodov, njegove demokratične osnove jih družijo in zblížujejo v skupnih stremljenjih in naporih za skupne demokratične in človečanske ideale.

VIII

Smisel in vsebina ljudske demokracije sta v tem, da oblast je in ostane v rokah ljudstva. Ljudska demokracija mora nuditi ljudstvu sredstva in jamstvo, da lahko ubrani sebe, demokracijo, narod in državo pred notranjimi in zunanjimi sovražniki, pred domačo in inozemsko reakcijo. Demokratične pravice morajo krepiti ljudstvo, ne pa ljudskih in narodnih sovražnikov. Resnična svoboda ni svoboda protiljudske klike, da more zatirati velikansko večino naroda. Resnična svoboda je svoboda ljudske večine v narodu.

Dejanska demokracija mora hkrati množicam delovnega ljudstva odpirati pot za učinkovito borbo proti socialnemu izkoriščanju. Izvirna izkušnja Narodno osvobodilnih odborov, ki so zrasli iz narodno osvobodilne borbe kot pristni ljudsko demokratični organi, dokazuje, da Narodni odbori kot osnova demokratične ljudske oblasti, njene državne zgradbe in njene zakonitosti, najbolje ustrezajo gornjim načelom.

Zato:

8. Utrjevanje in razvoj narodnih odborov — od najnižjih do najvišjih — skladna zgradba in skladen ustroj naše države, njenega poslovanja in vse njene zakonitosti na njihovi osnovi, aktivizacija najširših ljudskih množic z ženami in mladino — v njihovem okviru in okrog njih — tak je program Osvobodilne fronte glede demokratične ljudske oblasti.

IX

Več kot tisoč let je naš kmet ječal pod jarmom tuje gospode. Stoletja se je bori proti graščakom za "staro pravdo". Toda niti v veličanstvenem puntu Matije Gubca niti v poznejših bojih proti grofu in proti sodobnim veleposestnikom se mu ni posrečilo v celoti izvajati pravico do zemlje, ki jo poji s svojim znojem. Vse do današnjega dne so se ponekod ohranili celo ostanki tlačanstva.

Osvobodilna fronta je kot demokratična zveza ljudskih množic poklicana uresničiti stoletne težnje našega kmeta po zemlji.

Zato je geslo Osvobodilne fronte:

9. Proč z ostanki tlačanstva! Zemljo tistemu, ki jo obdeluje! Zemljo tistemu, ki je nima dovolj! Veleposestnikom nobene odškodnine!

X

Z zavestjo, da je po eni plati treba pobuditi vse gospodarske sile naših narodov in jih usmeriti v obnovo in da se po drugi strani borba med domovinsko in ljudsko koristjo ter protiljudsko reakcijo danes nujno odigrava zlasti na gospodarskem področju, proglašajo Osvobodilna fronta v gospodarskem pogledu naslednja načela:

10. Prosvetimo vse gospodarske sile naših narodov obnovo! Privatne gospodarske iniciative ne zavračamo, temveč jo pospešujemo, kolikor koristi ljudski skupnosti.

Zadružništvo naj postane v pogojih ljudske demokracije pomemben činitelj za dvig ljudskega blagostanja, za zaščito malega proizvajalca in odjemalca pred izkoriščanjem, za smotrno gospodarsko delavnost.

Utrjevanje in razvijanje državnega gospodarskega sektorja bosta krepila moč naše države, množila gospodarske in politične sile naše demokracije, vodila množice delovnega ljudstva iz socialnega izkoriščanja v ustvarjanje za svojo državo, torej za sebe.

Špekulaciji na račun države in ljudske skupnosti brezobziren boj!

XI

V stari Jugoslaviji je bilo delo predmet brezobzirnega izkoriščanja. V pogojih ljudske demokracije je postalo temelj naše ljudsko demokratične državne oblasti in postaja izvor našega ljudskega blagostanja.

Zato:

Odbor za Jugoslovansko Primorje v Argentini

Dne 7 oktobra so spodaj navedena društva poslala na konferenco v Pariz naslednje brzojave.

EDUARDO KARDELJ
Palacio Luxemburgo
PARIS.

El periódico Slovenski Glas, alma de todos los Yugoslavos de Venecia Julia en Sud América, exige igual que todos sus lectores la reincorporación de Trieste, Goricia y toda Venecia Julia a madre patria Yugoslavia.

Josip Novinc, director.

Sociedad Ljudski Oder, Argentina que agrupa residentes de Trieste, Goricia exige reincorporación de toda Venecia Julia y Trieste a madre patria Yugoslavia.
Mirko Ščurk, secretario. Héctor Jekše, presidente.

Gospodarsko Podporno društvo Slovencev en Buenos Aires agrupando nativos de Goricia y alrededores expulsados de sus hogares por el brutal fascismo, exhortan la conciencia de la Conferencia, devuelvan toda Venecia Julia a la madre patria Yugoslavia.

Franc Čoha, secretario.

Alojz Ušaj, presidente.

Los residentes del valle de Vipaco exigen la incorporación de su centro cultural y económico Goricia con toda Venecia Julia a la madre patria Yugoslavia.
"Slovenski dom" — Štefan Lipičar, presidente.

Sociedad Eslovena Ivan Cankar en Buenos Aires exige reincorporación de todos los Yugoslavos de Venecia Julia y Trieste a la Republica Federal Popular Yugoslava.

Štefan Stavar, secretario.

Mirko Turel, presidente.

La Agrupación Yugoslavia Libre, Comisión Eslovena, que representa 1500 residentes de Trieste y Goricia exige la incorporación de toda Venecia Julia como parte integral de la República Federal Yugoslava.

Josip Bergoč, secretario.

Franc Vovk, presidente.

En nombre de dos mil Istrianos pedimos la conciencia del mundo exija que sus pueblos sean incorporados a Yugoslavia Federal por que su pueblo luchó para liberarse del yugo fascista y no sea dejado en la esclavitud. Es un crimen dejar olvidado aquel pueblo que luchó al lado de los aliados para libertad propia y de todo el mundo.

Agrupación Yugoslavia Libre, subcomité Istriano.

Josip Gubičič, secretario.

Ivan Erman, presidente.

Pueblo Yugoslavo de Trieste, Istria, Goricia que luchó 25 años contra el fascismo espera que no va ser entregado contra su voluntad al enemigo.

Nunca aceptaremos que nos separen, lucharemos hasta conseguir la libertad y la unión con Yugoslavia.

Jugoslovansko društvo Samopomoč Slovencev.

Tomelj, secretario.

Sopčič, presidente.

En nombre de 4000 emigrantes del alto valle de Isonzo en Argentina exigimos nuestro centro cultural y comercial Goricia que sea incorporada a nuestra madre patria República Yugoslavia.

11. Delo, dviganje njegove produktivnosti, je osnovna dolžnost in pravica, osnovni moralni zakon, čast in ponos slehernega državljanja. Zato je država dolžna nuditi delu vso socialno zaščito.

XII

V preteklosti so reakcionarne sile zapirale ljudskim množicam vrata k prosveti in kulturi. Ravnale so tako, ker so se zavedale, da je nad nevednim in neprosvetljenim ljudstvom laže vladati kot nad izobraženim in prosvetljenim.

Zato si Osvobodilna fronta postavlja za svojo nalogo:

12. Ljudska demokratična oblast mora širokim ljudskim množicam omogočiti čim popolnejšo brezplačno izobrazbo in zagotoviti neoviran kulturni razvoj slehernemu državljanu.

XIII

Danes, po zaključku štiriletné osvobodilne vojne, slovesno ugotavlja Osvobodilna fronta, da ne bi bilo vojaške zmage jugoslovanskih narodov in da ne bi bila ustvarjena demokratična in federativna država jugoslovanskih narodov, če ne bi bile ljudske množice teh narodov vodile svojega boja proti fašizmu in domačim izdajalcem združene v trdno enoto. Osvobodilna fronta slovesno ugotavlja, da ne bi bilo njenih veličastnih zmag, uresničenja njenega nacionalnega in ljudsko demokratičnega programa, da ne bi bilo preporoda slovenskega naroda, če se ne bi bila razvila Osvobodilna fronta v popolnoma enotno demokratično zvezo slovenskega ljudstva.

Zato:

13. Osvobodilna fronta varuje pridobljeno enotnost povesod in proti vsakomur kot največjo pridobitev velike domovinske vojne slovenskega naroda in jugoslovanskih narodov, kot največjo pridobitev demokratičnega slovenskega ljudstva.

Osvobodilna fronta kot tvorec svobode in enotnosti ima edina moralno pravico, predstavljati slovenski narod in njegovo ljudstvo.

Agrupación de residentes del alto valle de Isonzo y Caporetto.

J. Uršič, secretario.

Adolf Cenčič, presidente.

Industriales y Comerciantes de Venecia Julia en Argentina exigimos que Trieste y Goricia sean incorporados a nuestra madre patria Yugoslavia.

Rodolfo Ukmar, secretario.

Rodolfo Klarič, presidente.

Agrupación Yugoslavia Libre de Olavarria plaza Huincul, oriundo de Trieste, Goricia e Istria exigen devolución su terruño natal a República Yugoslavia.

Golobič, secretario.

Srebrnič, presidente.

Buenos vecinos y la paz entre Yugoslavia e Italia no pueden existir hasta que Yugoslavos de Istria, Trieste, Goricia no son liberados del yugo extranjero y unidos a República Federal Yugoslavia.

Agrupación Yugoslavia Libre, Piñeyro.

Liberat Tavčar, secretario.

Rudi Jurišević, presidente.

Sociedad Triglav de Rosario que agrupa miles de inmigrantes oriundos de la margen derecha del Isonzo, Brda y Krmin exigen reincorporación de toda Venecia Julia con Trieste a Yugoslavia.

Franc Kastelic, presidente.

Sociedad Edinost de Córdoba exige que Goricia y toda Venecia Julia Yugoslava sea reincorporada a la República Federal Popular Yugoslavia.

A. Stepan, presidente.

Agrupación Yugoslavia Libre de Cinco Saltos agrupando eslovenos y creatas de Venecia Julia queremos la devolución de Trieste, Goricia e Istria a la madre patria Yugoslavia.

Anton Sinigoj, presidente.

En nombre de 30.000 emigrantes de Trieste y Venecia Julia, expulsados por fascismo italiano, ahora radicados en Sud America, exigimos toda Venecia Julia para Yugoslavia; Goricia para goricianos, Trieste para triestinos, Istria para istrianos y no para los imperialistas occidentales. Unicamente si se hace la paz justa.

Comité pro Venecia Julia Yugoslava

Andrej Škrbec, secretario.

Franc Kurinčič, presidente.

Razen Trgovskega doma se je vse stroške za zgoraj navadene brzojave izplačalo iz blagajne Odbora za Jugoslovansko Primorje.

FARMACIA "SOLER" PIVARNA — Krogljišče in Keglišče
Servicio nocturno de urgencia **DJURO KOVAČ**
Avda. Fco. Beiró 4984 U. T. 50-2079 Warnes 2113 La Paternal

Kadar pošiljate zavoje v domovino

in bi želeli poslati obuvajo za moške, ženske in otroke, obrnite se do naše domače tvrdke čevljev, ki ima nalašč v ta namen urezane čevlje in jih je treba doma v Evropi samo sešiti po meri. Obrnite se pismeno ali telefonično do:

Bratov KEBER

CENTENERA 1140

U. T. 60-0176

BUENOS AIRES

SLOVENSKA JURIDIČNA PISARNA

ODŠKODNINE — ODSLOVITVE — NEZGODE — DEDŠČINE
IN VSE SODNIJSKE TRAMITACIJE

Uradne ure: od 18 do 20

DIAGONAL NORTE 1119 - Piso 8° - Escritorio 823

Buenos Aires

Nasproti Obelisku

U. T. 35-6243 y 35-2916

RUDOLF KLARIČ

INDUSTRIJA ELEKTRIČNIH IZDELKOV

JOSE BONIFACIO 663

BUENOS AIRES

FABRICA DE MUEBLES ARTISTICOS

LA MAYOR EN SUD AMERICA EN SU GENERO

PROVENZAL — COLONIAL — RUSTICO

F A D E M A R

Soc. Resp. Ltda. - Capital \$ 100.000.—

VALENTIN VIRASORO 1865 — U. T. 54-6656 — BUENOS AIRES

VESTI IZ DOMOVINE

PISMO IZ TRSTA

Alojzija Pangos piše sestri Amaliji Pangos por, Tonezer v Argentino:

Draga sestra!

Znano ti je kaj vsega je moralo naše ljudstvo pretrpeti. Nikjer človek ni bil varen življenja, kajti povsod je prežala smrt na nas. In sedaj po tolikem trpljenju nam zavazniki nočejo priznati naših pravic; celo dajejo prednost onim, ki so bili včeraj njihovi sovražniki; in naše ljudstvo, ki se je borilo za svobodo in si jo s krvjo priborilo, naj bi spet prišlo v italijansko suženjstvo!

V teh težkih in preizkušnih polnih časov razumevam mnoge reči, ki jih kot mlado dekle nisem razumela, ker se nisem brigala za politiko ne za narodnost. Sedaj vidim no kakšen način so hoteli Italijani fašisti nas Slovence popolnoma zaslužniti.

jeza in užaljenega ponosa, ko sem morala gledati, kako fašistični psi psujejo in sramotijo naše junake in napadajo celo otroke.

A naši ljudje so bili disciplinirani in niso hoteli povzročiti spopada, marveč prenesli vse sramotenje, korakajoč končni zmagi naproti.

Draga sestra, le povej bratoma in vsem, da bomo prej ali slej popolnoma svobodni in potem se boste lahko vrnili v svobodno domovino, kjer bo za vsakega kos kruha doma in ga ne bo treba iskati na tujem. Lepo je po svetu a najlepše je doma. Jaz nisem naše zemlje nikoli tako ljubila kot jo ljubim sedaj, ker razumem, kako velika je bila žrtev za njeno osvoboditev. Vsa Primorska je posejana z grobovi naše mladine in napojena z dragoceno krvjo; imela je pogum se vpreti stokrat in tisoč-

in da se bo nekega dne vrnil; sedaj pa je sama čitala njegovo ime in videla sliko med padlimi. Revica je obupavala in jokala pod spomenikom, da je vsem trgalo srce. Ni tolažbe, solze, samo solze. Med mrtvimi je tudi Jožek Petronc od naše Justine, potem od Marije Vekove hči Danila, ki so jo bili Nemci dobili skrito v nekem seniku, kjer so jo vso z bajoneti zdrecali in ko je bolečin zakričala so jo potegnili iz sena, materi so rekli, da jo peljejo v Trst v bolnico, a so jo odpeljali na boljunsko cesto v dračje kjer so jo nečloveško mučili in potem ubili; med mrtvimi je tudi hči od Podgorske z Bre; od Francke Pečarske mlajši ima tri sine med mrtvimi, potem od Ančke Gaberšičeve najmlajši sin France. Pomisli si, draga sestra, krvaveča srca ubogih mater. Ko je prišel duhovnik blagoslovit spomenik, so se uboge matere vrgle žalosti na tla in klicale imena svojih dragih otrok.

Tisto nedeljo je bilo prišlo veliko ljudi iz Trsta in drugod k počastitvi partizan-

V dneh stavke po prihajali v Trst kmetje. Prihajali so slovenski kmetje s Krasa, z Goriške ali furlanski kmetje s plodne Furlanije. Pred velika železna vrata ladje delnice San Marco je privozil postarni oče iz Tolmina svoj voziček z osmimi hlebcji sira. Osem ur je vozil s konjem, da je prišel do delavcev, ki so stavkali.

Odpirali so se velika železna vrata in kmet, oče iz Tolmina, je zavodil z vozom med delavce.

"Tu sem pripeljal nekaj malega za vas."

Dal jim je vseh osem hlebec sira, jih pozdravil: "Držite se!" Potem se je obrnil in odšel. Čez osem ur bo zopet doma v Tolminu.

★

Furlanski kmetje onstran Soče niso lastniki svoje zemlje, oni delajo kot koloni. Pol pridelka gospodarju v mestu, pol ostane njemu in nikoli siti družini. Furlanski kmetje so med vojno vozili v Trnovski gozd cele vozove žita in živil ter jih dali partizanom. Danes pošiljajo hrano stavkajočim delavcem.

Angleški vojaki so zabili v tla pred furlansko vasjo Romans tablo z napisom, da je tu meja med zono A in Italijo. Ponoči pa so kmetje odkopali tablo in jo postavili za svojo vas.

"Mi smo za Titovo Jugoslavijo, tam delijo gospodsko zemljo."

Drugo noč pa so tablo prestavili prebivalci sosednje vasi Ville Vincentine. Tre-tjo noč so furlanski kmetje prestavili tablo za vasjo Sv. Ivan Manzanski. Tako je tabla prepotovala kakih 15 km in bi potovala še dalje, da niso prišli Angleži in jo vrnili na staro mesto pred vas Romans in jo zabetonirali v zemljo.

★

Na obali pred hotelom, v Trstu, kjer je stanovala medzavezniška razmejitvena komisija, so noč in dan stali delavci. Tisoči, desetisoči. Šli so na šnit, ga odbili, se vrnili nazaj, prepevali in vzklikali.

"Mi smo za Jugoslavijo!"

Na obrežju so ves čas vihrale zastave. Modro-črno-rdeče z rdečo peterovsko zvezdo. Ni je bilo sile v Trstu, da bi pregnala delavce s tega mesta.

★

V delavsko tržaško predmestje Sv. Jakob je s Krasa prišla peš kmečka ženica. Dva sinova sta padla v borbi proti fašistom. S kozo na povodcu je hodila po mestnih ulicah. Sem pa tja se je kdo ozrl za njo, ona pa je vodila svojo kozo naprej in se ni dosti ozirala naokrog. Prišla je na okrajni odbor Slovensko-italijanske antifašistične unije in tovarišem izročila svojo kozo.

"Za vas, tovariši. Da, kozo sem pripeljala za delavce, da ne bodo lačni. Kozje mleko in tako dobro kot kravje, toda, veste, krave nimam!"

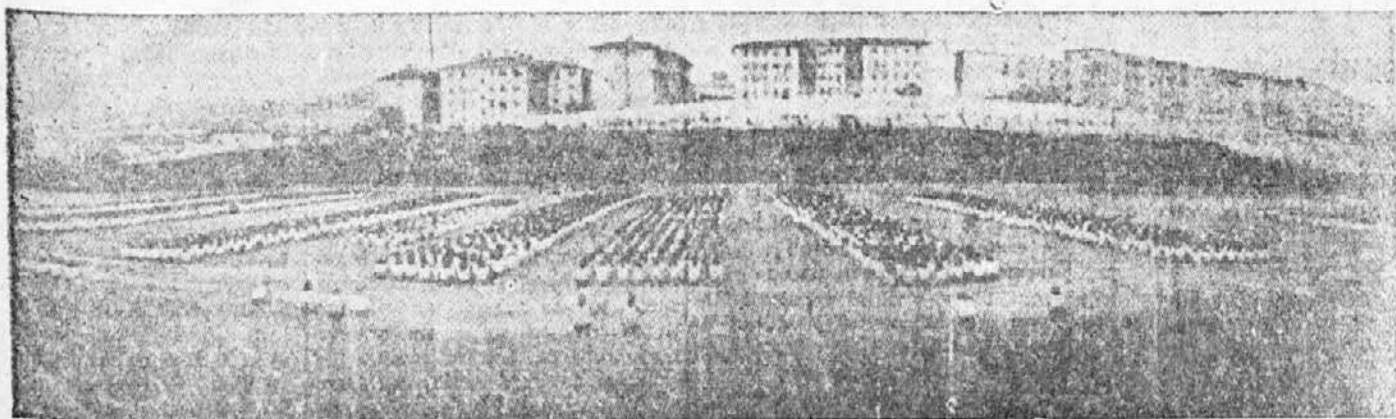
★

Na največjem trgu v Trstu "Unita" je civilna policija razganjala množico, se zaletavala vanjo z "jeepi" in konji, čerini so udrihali s pendreki po glavah vse navprek. Spredaj je stal delavec v modri obleki. Razoran obraz, nekoliko osiveli lasje. Z žuljavimi rokami je trdno držal zastavo, veliko delavsko zastavo, ki je plapolala v vetru.

Proti njemu se je zagnal čerin, zamahnil je s pendrekom. Delavec pa se je še trdneje oklenil zastave. Z roko je pokazal nazaj, na desetisoče delavcev:

"To sem jaz!"

Čerinu je omahnila roka v zamahu, delavec pa so obstopili ljudje. Ropot policijskih motorjev je preglušila pesem desetisočev in prodrila v zadnje sobane zavezniške vojaške uprave.



9000 telovadcev in pevcev, ko je 1. maja nastopilo v Trstu

Večkrat se spominjam brata Pepeta, kako je sovražil fašizem in kako se je oklepal komunizma. Sedaj bi se pač znala njim razgovarjati o teh rečeh, saj danes še otroci to razumejo, ker vidijo, kako nam delajo krivico vsi, tudi tisti, ki so včeraj imeli potrebo našega ljudstva.

Menda se bojijo, da bi se Slovanstvo preveč razširilo, prišlo do prevelike moči, da bi delavstvo zmagovalo. Slovenski kmet in delavec sta združena z italijanskim tržaškim delavcem ter skupno pojeta iste delavske pesmi: "Internationale" in pa druge slovenske in italijanske partizanske pesmi, in neustrašeno korakajo in manifestirajo po tržaških ulicah za priključitev Trsta k Jugoslaviji.

Tudi jaz in ostali iz naše družine gremo na manifestacije. Ko smo prišli z našo povorko na "Piazza della Borsa" nam je italijanska fašistična gospoda tako brizgala, da je šlo skozi ušesa, a mi smo šli korajžno naprej prepevajoč. Bili so zeleni od jeze ter so nas celo kamenjali, da bi se razpršili, a nas je bilo preveč.

Nikoli ne pozabim letošnjega 1. maja ko smo praznovali zmago naše partizanske vojske, ki je osvobodila Trst. Pripade za to praznovanje so bile velike. Slovensko in italijansko ljudstvo je skupno nastopilo, kar je neznasko jezilo včerajšnje fašiste in sovražnike zaveznikov. Pljuvali so na partizane in garibaldince in to pred očmi civilne policije. Srce mi je pokalo

krat močnejšemu sovražniku in ga streti v prah.

Med vojno smo hodili s Trsta po živem na deželo, a je bilo zelo nevarno, ker se ni nikoli vedelo, kdaj in kje se bodo spopadli Partizani in Nemci. Enkrat sem šla na Gorjansko. Partizani so se ravno pripravljali na spopad z Nemci, ker so slišali, da se pripravljajo obkoliti vas. Strašne ure strahu sem prestala z otrokom, ki ga od takrat ne morem več spraviti na Gorjansko. K sreči Nemci niso izvedli svojega načrta, ker najbrže niso upali na uspeh.

Prašaj me, če smo kaj dobili iz Amerike. Nekaj smo dobili. Amerikanski Rdeči križ mi je daroval za otroka nekaj obleke. Bila sta v skrajni potrebi, kajti za oblačila otroke sem se morala sama sleči. Tu je vse neznansko drago. Da bi se vsaj zadelava s Trstom kmalu končala, pa bi bilo vse prav in dobro. Kako hitro in lahko bi bilo vse urediti: Kdor se je bojeval in zmagal, temu naj se priznajo pravice. Ali se je splašalo toliko žrtev in krvi, da bi ostelo kot preje?

Sedaj bodo dali otroci na oder "Kraljestvo palčkov" in bodo tudi moji otroci nastopali.

PISMO IZ DOLINE PRI TRSTU

Draga sestra!

Danes je nedelja, dan žalosti za marsikatero slovensko mater, ki so ji sina ubili; danes je odkritje spomenika vsem padlim partizanom iz naše vasi, 24 jih je. Na eni strani spomenika so imena in datum rojstva vseh padlih, na drugi strani so pa njih slike. Med padlimi je tudi Danilko od Cilke, drugi sin. Ubožica ni vedela, da je tudi nje sin med padlimi, ker so jo vsi tolažili, da je med pogrešanimi

skega spomenika; pevski zbor od sv. Jakoba in naš domači so pretresljivo zapeli žalostinko v slovenščini in italijanščini, potem je zaigrala godba iz Trsta, Boršta, Bolunca, Ricmanj. V slovo je spregovoril nekaj besed naš bivši duhovnik, Bidovec, ki je sedaj za župnika v Bazovici, potem je spregovoril učitelj Venturini in še dva druga v slovenskem in italijanskem jeziku. Vsi smo jokali ganutja in žalosti.

Te slike vse povedo

Na Coroneo! Iz zaporov so prihajala drobna pisma: "Mučijo nas, pretepajo do krvi, ker smo za Jugoslavijo, ker smo za Tito". Ta pisma in te besede so šle po Trstu kot požar, prodrle v zadnje predmetje, v poslednjo delavsko kočjo, v poslednjo tovarno.

Deset in deset tisoči delavcev so preplavili ulice. Šli so počasi v strnjjenih vrstah, na čelu z jugoslovanskimi in rdečimi zastavami. Prišli so na ulico in trg pred velikim, mrkim sivim poslopjem, pred proslule tržaške ječe, kjer se na zidovih še poznajo sledovi krogel, ki so jih izstrelili partizani v borbah proti Nemcem.

Pred Coroneom mrgoli čerinov z brzo-strelkami. Tu delavci obstanejo. Deset metrov pred vhom. Niti koraka dalje. Desettisočglava množica utihne, zastave se sklonijo, niti glasu ni čuti. Iz daljave, skozi rešetke Coronea so začuli pesem zaprtih. Te niso mogli zapreti in zadušiti črni policaji z belimi čeladami. Tega niso zmogli niti SS-ovci, gestapovci. Pesem je prodrila skozi rešetke in zidove in desetisoči v modrih delavskih oblekah, z rdečimi zvezdami poslušajo.

Ko pesem pojenja, zadoni iz množice ista pesem, preplavlja ulice in trg. Samo nekaj besed sta spregovorila govornika.

"Mi, zaprti tovariši, smo z vami!"

Odhajajo. Mirno in ponosno. Pesem gre z njimi po vseh ulicah, povsod: Po ulicah Trsta pa dvigajo "jeepi" in policija nervozno javlja po radiu, kje se pomika reka ljudi.

TRGOVINA JESTVIN
Oton Turel
ANDRES LAMAS 1265
U. T. 59-1832

KROJAČNICA
Franc Melinc
Paz Soldan 4844 U. T. 59-1356

MEHANIČNA DELAVNICA
Anton Kline
Tinogasta 4386-88 U. T. 50-5750

VPRAŠALI STE, KAKO MISLIMO O DUHOVNIKIH

Dobivamo dopise, v katerih nas nekatere naše bravke sprašujejo, kako mislimo mi o duhovnikih. Mogoče nas povprašujejo po tem prav zato, ker smo doslej le redko pisali o tem. Ko se je začela izvajati agrarna reforma, smo objavili dva ali tri dopise naših bravcev, ki so pravili, da nekaterim župnikom delitev farovških grunov ni prav nič pogodu in da na različne načone godrnjajo nad tem. Ko pa je kdo od teh župnikov želel, da objavimo k tem dopisom njegova pojasnila, smo tudi to storili. Veliko takih dopisov, v katerih so se ljudje jezili nad duhovniki, nismo objavili, ker je šlo takrat le za zemljo, ne pa za vprašanje, kdo je za in kdo je proti duhovnikom. Smo pa vedno poudarjali, da je v tem sporu najbolj pravična taka rešitev, da dobi zemljo tisti, ki jo obdeluje, tisti, ki ji daje svoje življenje. Brez dela pridnih človeških rok bi zemlja rodila le plevelj in osat in ne bi imela za človeka prave vrednosti. Storili smo pa tako tudi zaradi tega, ker se danes prav gotovo naše življenje in naša misel ne sučeta več okoli vprašanja duhovnikov, kakor se je v tistih časih borb med liberalci in klerikalci, ki so drug drugim očitali vse mogoče človeške napake in pregrehe, v resnici pa jim je bilo le do tega, da bi sami sebe povzdignili v očeh ljudstva. Vse to je spremljalo tisto njihovo tekmo za gospodarsko moč in politično oblast nad ljudstvom v naših vaseh in naših mestih. Teh žalostnih borb se dobro spominjamo iz komaj pretekle dobe. In vse njihovo govorjenje, da gre za vero, in pri drugih, da gre za svobodomiselnost in za narodno svobodo, ni imelo prav nobenega drugega pomena, kakor premotiti preprostega človeka in mu prikriti resnično, umazano in golo dejstvo, da jim je šlo le za materialne koristi, za to, kdo bo koga nadvladal, kdo si bo prisvojil večjih možnosti izžemanja ljudstva. In tudi marsikateri duhovnik je bil v teh časih zapleten v tekmo za gospodarsko in politično oblast.

Poznal sem kaplana, ki je bil dober človek, tako da je vse razdal med revne in potrebne ljudi, in samo nagib srca ga je pri tem vodil. Ko pa je dobil ta kaplan svojo faro s petimi grunty in postal župnik, se je v nekaj letih že tako spremenil, da so ljudje govorili o njem samo še, kako dober gospodar je, nihče pa ni več dejal, kakor dober človek je župnik. In morebiti je tudi kasneje govoril z lece prav tiste besede o bogatem mladeniču, kakor jih je govoril kot mlad kaplan, toda njegovo življenje in njegova dejanja so postala drugačna. Apostol se je v njegovem srcu umaknil v kot in v njem se je naselila sebičnost, postal je trd do ljudi, najeti ga niso nikoli pohvalili in tudi skoposti ni mogel več prikriti. Grunty so ga spremenili in pozabil je, da je tudi zanj pisano: "Ne nabirajte si zakladov na zemlji..." — "kjer je namreč tvoj zaklad, tam bo tudi tvoje srce".

Spomin na tega moža me je, ob tistem času, ko so si delili mali ljudje, nekdanji tabrhari in težaki, farovške grunte, potrdil v spoznanju, da noben duhovnik zaradi tega ne bo ničesar izgubil, ampak da bo prav zato šele sedaj dobil svoje pravo polje in tisti vinograd, katerega si je sam izbral in se ga namenil obdelovati.

Nič drugega nisem hotel s tem povedati kakor to, da je pet farovških grunov zapovedovalo temu mojemu župniku drugače živeti in drugače misliti, pa drugače čutiti do ljudi, kakor so živeli nekoč pred dvema tisočletji kristjani v prvi Cerkvi. O njih

življenju je napisano takole v "Dejanjih apostolov":

"Množica teh, ki so verovali, je bila enega srca in duha; tudi nihče ni govoril, da je kaj tega, kar je imel, njegovega, ampak jim je bilo vse skupno. In z veliko močjo so pričevali apostoli o vstajenju Gospoda Jezusa Kristusa in vsi so bili zelo priljubljeni. Zakaj ni ga bilo ubogega med njimi; kolikor je namreč bilo posestnikov zemljišč ali hiš, so jih prodali in ceno za prodane stvari prinašali ter polagali k nogam apostolov. Delilo se je svakemu, kakor je kdo česa potreboval".

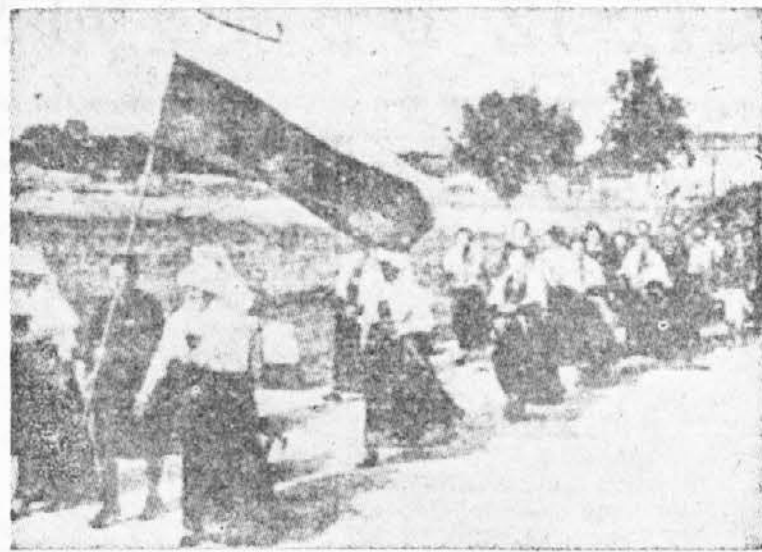
★

Nisem mogel na vsak dopis, ki me je povpraševal o teh rečeh, takoj odgovoriti. Kratko je včasih tako vprašanje, terja pa dolg odgovor in jaz se prav dobro zavedam, da tako obširnega odgovora, kakor bi bil komu potreben, tudi danes ne bom mogel dati in da se bom moral še večkrat povrniti na ta pogovor. Pa tudi tako preprosto ni mogoče odgovarjati na vsa pisma, kakor je mogoče misliti tovarišica Elizabeta Kopriva. Popisuje mi vzglednega duhovnika iz njenega kraja, ki se je držal trdno, in čeprav je bil stalno v zvezi s partizani, ga Nemci niso mogli uničiti. Vrnil se je zopet iz internacije in z vso požrtvovalnostjo pomaga ljudem. In ona želi vedeti, če njenemu dobremu mnenju o duhovnikih nisimo nasprotni. Mi prav gotovo nismo poklicani, da bi izrekli o takih vprašanih splošne sodbe, vsak človek ima svojo lastno pamet, oči, da gleda, in vest, po kateri živi. In ker imamo prav gotovo na Slovenskem precej takih duhovnikov, kakršni je župnik, ki ga opisuje tovarišica Kopriva, zato nimamo prav nobenega razloga, da bi bili duhovnikom nasprotni. Pri tem pa prav tako ne moremo nič drugega kakor samo obsojati tisto duhovščino, ki se je pod vodstvom domobransko-hitlerjanskega škofa Rožmana z vsemi sredstvi borila proti našemu narodu, proti našemu ljudstvu. Za take duhovnike, ki so služili najhujšemu poganstvu — fašizmu — naše ljudstvo nima drugega imena kakor Judeži, Iškarijoti, katerim pa manjka še tista sled vesti, ki je Judeža pripeljala pod drevo, da se je sam sodil.

★

Tovarišica Elizabeta Kopriva je mogoče mislila, da bomo mi presojali dobre in slabe duhovnike po tem, če imajo človeške napake. Ona pravi, da je duhovnik prav tako iz krvi in mesa, kakor vsak drug človek in da je prav tako lahko podvržen slabostim. Gotovo je tako in mi bi rekli tistemu, ki jih sodi po človeških napakah — kdor je brez greha, naj prvi vrže kamen.

So pa večja in težja vprašanja, po katerih bo sodilo ljudstvo, če je duhovnik pravi človek ali je farizej, ki samo hinavsko opravlja dolge molitve. Pomagal si bom pojasniti to vprašanje s pomočjo prilike O usmiljenem Samarijancu. Ko je Jezus vprašal neki učitelj postave: "In kdo je moj bližnji," je nato povzel Jezus be-



Slovenske žene in dekleta grede v narodnih nošah s zastavo na čelu na grob bazoviških žrtev.

sedo in rekel: "Neki človek je šel od Jeruzalema v Jeriho in je padel med razbojnike; ti so ga opleni in mu zadali ran ter so odšli in ga pustili na pol mrtvega. Primerilo se je pa, da je šel po tisti poti duhovnik; in ga je videl in šel mimo. Prav tako je tudi levit, ki je prišel na to mesto in ga je videl šel mimo. Ko je pa neki popoten samarijan prišel do njega in ga je videl, se mu je v srcu zasmilil. In pristopil je in vli v njegove rane olja in vina ter jih obvezal; in posadil ga je na svoje živinče, peljal do gostilnice in zanj poskrbel." Nato pa je Jezus vprašal učitelja postave: "Kateri izmed teh treh, se ti zdi, je bližnji tistemu, ki je padel med razbojnike?" On je dejal: "Tisti, ki mu je izkazal usmiljenje." Jezus mu je rekel: "Pojdi in tudi ti tako delaj!"

★

Ta prilika je nam v teh naših dneh še posebno blizu. Nihče ne gre več po poti, da ne bi naletel na človeka, ki je padel med razbojnike, ki so ga opleni in mu zadali ran. Zgodi se pa, da gre kdo mimo, drugi se pa ustavi ob njem in mu pomaga. Kdo je, ki je padel v teh naših časih razbojnikom v roke, ni težko reči. Ni bilo še večjega razbojniškega napada, kakor je bil napad fašizma v tej vojni, in žrtev je toliko, da stopaš mimo njih prav z vsakim korakom. In ko smo pobirali semenski krompir, smo se ustavili ob njih. Ko smo govorili: "Poglej požgani dom in požgano vas, kjer nimajo vprežne živine, da bi proral polje, ne semen, da bi jih vsejali, se nismo obračali v stran od žrtev. In kadar

smo se ustavili ob njih. Kdo so tisti, ki so hodili mimo, in kdo so, ki so se ustavili in pomagali bližnjemu. Prav gotovo nismo hoteli s tem reči, da so bili morda duhovniki, ki so hodili mimo napol mrtvih, požganih kmetij in se ni zganilo v njihove srce. Ne, prav gotovo ne. Če pa je bil kak duhovnik med tistimi, ki so govorili: "Zakaj bi daljati?" — potem lahko sodimo njem, da je podoben svetopisemskemu duhovniku, ki je bolj ljubil samega sebe, kakor svojega bližnjega. In tudi tisti, ki imel kaj dati, je lahko dal dobro besedo. Hotel sem pa s tem samo povedati tistim, ki nas sprašujejo, kakšna je naša sodba o duhovnikih, da imajo sami oči, pamet in vest in naj sami sodijo o njih.

("Kmečki glas")

RUSI PODPIRAJO ZADEVO JULIJSKE KRAJINE

Ruski dnevnik "Izvestja" piše, da je eden načrt rešitve vprašanja Primorske, Istre in Trsta, izročiti to ozemlje, kjer prebivajo Slovenci, Jugoslavi. Svojo izjavo utemeljuje na izjavi jugoslovanske delegacije v Parizu, da na podlagi "francoske meje ne podpiše miru z Italijo in ne odmakne svojih čet z Morganove črte. Člankar ostro žigosa Anglijo in Združene države.

TRŽAŠKA ZASTAVA

Jugoslovanski delegat na mirovni konferenci v Parizu je predlagal podobno tržaško zadevo, naj bila zastava Trsta rdeča z belim znakom v sredi, kakršna imajo v Trstu.

F. HRADILAK

FIAMBRERIA — Puesto N° 8
Mercado "LAS MAGDALENAS"
Fco. Beiro 5276 - U. T. 50 - 6990

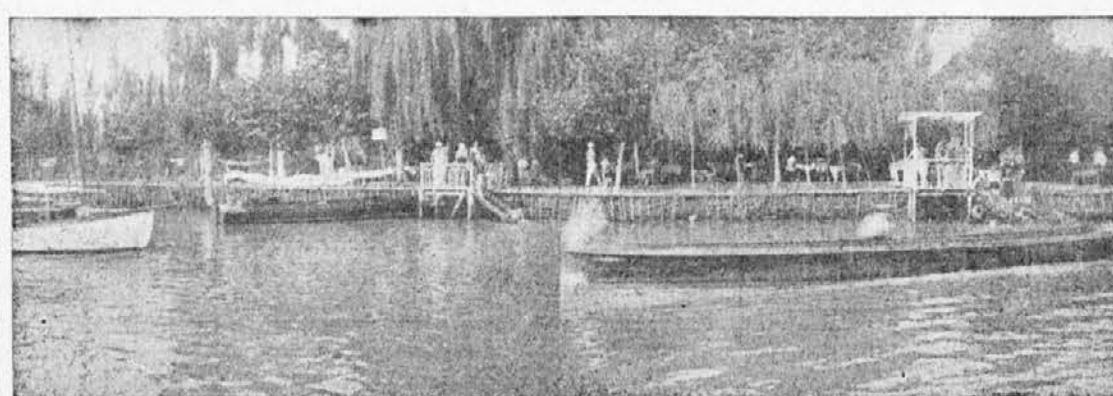
TRGOVINA JESTVIN "JUGOSLOVANSKA ZVEZDA"

Močnik Ivan
SARACHAGA 4800
U. T. 67-6988

Kadar imate opravka v Bs. Airesu ne pozabite, da boste najbolje postreženi po zmernih cenah v HOTELU
"PACIFICO"
CHARCAS 769 — BUENOS AIRES
Anton Bojanović

TRGOVINA JESTVIN Srečko Turel

TRELLES 1402 U. T. 59-4104



RECREE EUROPA

Pripraven za nedeljske izlete v Tigre. - Prevoz postaje Tigre F.C.C.A. do Recrea in nazaj:
\$ 1.— za otroke \$ 0.50

Lastnika:
BRATA ROVTAR
Río Carapachay
Tigre FCCA. U. T. 749-558

ZLATKO BADEL

Avda. MAIPU 3302, Olivos, FCCA.
SLIVOVICA — PELINKOVAC
VERMOUTH
LICORERIA DESTILERIA
Elaboración de Vinagre

Iz Cordobe

NOV ODBOR

Odsek Udruženja Svobodne Jugoslavije je imel 11 nov. redni občni zbor na katerem je bil izvoljen sledeči odbor:

Predsednik: Andrej Gregorič; podpredsednik: Josip Jeličič; tajnik: Leonard Bajani; podtajnik: Josip Mesec; blagajnik: Franc Gec; podblagajnik: Edvard Kukanja; tajnik organizacije: Rudolf Vratnik. Odborniki: Karl Gec, Rudolf Mozetič, Josip Kesič, Josip Mozetič in Gregorič. Pregledovalci računov: Stanko Mozetič in Matjaž Brkljačič. Delegat za Alto Gracio: Ljiljana Gregorič.

ČAJANKA ŽENSKEGA ODSEKA SVOBODNE JUGOSLAVIJE

V prijaznem in obširnem domu našega tovariša Mozetiča so tovarišice ženskega odseka Svobodne Jugoslavije priredile na nedeljo 29. septembra za mošnjček najbolj žalostnem dnevu prav veselo zabavo, ki je posebno za ženski del v vsakem oziru imenitno uspela.

Že mesec prej so govorile, sklenile in nas povabile naše slovenske žene na čajanko pri "Regini".

In res kot bi bili brezposelni in že dolgo ne jedli so povabljeni točno ob določeni uri posedli okrog bogato obloženih miz z okusnimi fancelni, umetno rezljanimi štravbami in še drugimi sladko namananimi kruhi in pogačami, smo kot mlečnozobi hitro pričeli pospravljati okusne jedi, pili čaj s citronovim sokom kot delikatne gospodične s fino silveto, se pametno povogarjali, par lepih domačih zapeli in za na meček kar na boben še malo zaplesali. Ker naše ženske niso naročile več piva kot za potrebo — ženske vidijo to potrebo vedno zelo majhno — smo hitro po dvačrti uri odšli pohlevno za njimi domu.

Izkupiček te čajanke je znašal približno \$ 73.—, ki bo šel v pomoč potrebnih v Jugoslaviji.

V bodoče bi si še želeli takih in podobnih prijetnih družinskih zabav, samo da bi bile bolj dolge in da bi bilo malo več mokrca, kda bo gotovo poleg utešenja naše velike žeje prineslo tudi več v pomoč našim potrebnim doma.

H. V.

Delavsko društvo "Edinost" je tudi priredilo svojo običajno mesečno "milongo" v krasni pemladanski noči v soboto dne 5. oktobra, katera je tudi bila zelo obiskana, le da je bilo opaziti mnogo argentincev, kar vzame značaj slovenske prireditve. Zato moramo skrbeti, da počnemo prireditve tega društva Slovenci v večjem številu. Delavsko društvo "Edinost" ima mnogo stroškov z izpopolnjevanjem svojih društvenih prostorov in gredo skoro vsi dohodki v te svrhe. Pomoč potrebim y domovini pa je še vedno zelo potrebna, zato upamo, da se bo tudi v ta namen v bodoče kaj ukrenilo.

TRGOVSKI DOM

Kot je znano se je pred kratkim ustanovil Trgovski dom, ustanova, ki je za gospodarski razvoj našega izseljenstva prepotrebna. Imamo več organizacij kulturnega in samopomočnega značaja, a organizacija gospodarskega značaja, Slovenci v izseljenstvu še nismo imeli.

Trgovski dom je seveda šele v osnutku svojih pravil po katerih bo vsmeril svoje delovanje. Zato tudi do ustanovnega občnega zbora nima polnomočnega in odgovornega odbora, marveč samo pripravljenega. Vendar je ta pripravljani odbor že koj v začetku pokazal, da ne misli ostati samo pri besedah, kot se je že večkrat v tozadevnih poizkusih zgodilo, marveč resnično ustvariti Trgovski dom, ki bo v službi naših skupnih gospodarskih koristi.

Trgovski dom je najel od našega tovariša Franca Určiča lep departament v prvem nadstropju novo zidane hiše. Ker pa teh prostorov za svoje začetne aktivnosti enkrat ne rabi, jih je velikodušno ponudil brezplačno Slovenskemu Glasu v svoje uredniške in upravniške potrebe. Še več; Trgovski dom je pripravljen finančno podpreti Slovenski Glas, da se kupi potrebno pohištvo, stroj za naslove in drugo, kar S. G. nujno rabi za svoj razvoj.

Kot za vsako novo reč, ki se pojavi med nami, tako je bil tudi Trgovski dom v principu od vseh z velikim veseljem in odobravanjem sprejet. Niso pa bili vsi enotnega mnenja glede značaja Trgovskega doma. Nekateri so bili mnenja, da bi mogel Trgovski dom služiti predvsem v pomaganje potrebnim v domovini in drugi da bi moral biti bolj socialnega, splošnega značaja in manj trgovskega.

Ustanovitelji Trgovskega doma pa so mnenja, da za pomoč domovini že imamo organizacijo Koordinatora, ki bo samo toliko časa imela pomen obstoja, dokler bo potrebna pomoč domovini ter so v ta namen tudi člani in simpatizanti Trgovskega doma spravili skupaj lepo svoto, ki jo bodo izročili potom Slovenskega sveta Koordinatori, medtem ko ima Trgovski dom obstojati dokler bodo živeli slovenski oziroma jugoslovanski izseljenci v Argentini. Tudi so mnenja ustanovitelji Trgovskega doma, da morajo biti člani te organizacije izključno trgovci in industrijalci, kajti v druge kulturne, socialne in samopomočne svrhe že imamo tozadevne organizacije v katerih se lahko vsak po svojem nagnjenju učani. Ni pa s tem rečeno, da Trgovski dom nima socialno - gospodarske podlage, baš nasprotno, ima jo. Med nami spleh ne bi mogla uspevati neka kapitalistična organizacija ali družba, kot so poznane v vseh takozvanih demokratičnih državah, kar med nami, niti med trgovci in industrijalci, ni

samopašnega mišljenja, kajti naši trgovci in industrijalci so se razvili v to kar so iz delavskih vrst, kakor se lahko razvije vsak in Trgovski dom mu je pripravljen pomagati, če ima za to potrebno podjetnost in poklic, medtem ko so kapitalistični trusti dedne ustanove, njih člani nalašč vzgajeni za izkoriščanje v danih liberalnih okoliščinah. Proti tem družbam more Trgovski dom postaviti gospodarsko moč svoje lastne organizacije, če hočemo poleg kulturno tudi gospodarsko Slovenci napredovati in biti neodvisni.

Trgovski dom ima v načrtu pomagati gospodarsko podpreti naše izseljenstvo s tem, da z vsemi svojimi močmi podpre zidanje skupnega izseljenskega doma, če bi se za to naša društva zedinila, kot je bila že večkrat izražena želja naših društvenikov, bodisi osebnih, na sestankih in tudi v Slovenskem Glasu. Ta dom bi bil središče vsega našega kulturnega, vzgojnega, socialnega, tiskovnega in gospodarskega delovanja.

SESTANEK TRGOVSKEGA DOMA

Preteklo nedeljo se je vršil širši sestanek Trgovskega doma, kateremu je predsedoval tov. Kurinčič. Tovariš Ukmar, ki je tajnik v pripravljenem odboru, je v kratkih a jedrnatih besedah povedal pomen in namen Trgovskega doma. "Tukaj smo in tu se moremo boriti za naš obstoj in napredek, kakor najboljšo vemo in znamo", je dejal ter podal besedo predsedniku pripravljenege odbora, tov. Klariču, ki je na dramatičen način orisal nerazumevanje nekaterih, kaj je v bistvu smisel Trgovskega doma. Domovina nas kliče in odzvali smo se ji in pomagali kolikor smo mogli. Naši skupni izseljenski interesi nas kličejo, da pomagamo in pomagali smo Slovenskemu glasu s tem, da smo mu ponudili brezplačno na razpolago prostore Trgovskega doma in še več smo mu pripravljali pomagati, da bi se mogel list povoljno razviti, a so našo pomoč zavrnil, češ da še nismo ustanovljena organizacija.

Nadalje je tov. Klarič pozival, naj bi se vsak zavedal kaj pravzaprav pomeni Trgovski dom in kakšen more biti značaj katerihkoli gospodarske ustanove. Več dejanj in manj besed, je rekel.

Vključ vsemu se je vnela ostra debata glede značaja pravil, ki pa je končala v splošno zadovoljstvo vseh, ko je tov. Ukmar obrazložil kratko a zelo zanimivo in pomenljivo zgodovino nastanka Trgovskega doma. Sklenilo se je ojačiti pripravljeni odbor, ki bo še enkrat preštudiral pravila ter jih potem porazdelil med zainteresirane, nakar se bo sklical širši sestanek naših trgovcev in industrijalcev na katerem se bo končno javno potrdilo pravila ter izvolilo odbor.

ROJAKI V ROSARIO IN PROV. SANTA FE

Če potrebujete uradne prevode vaših krstnih, poročnih in drugih listin, obrnite se na našega prevajalca (Traductor Público Judicial) **SAN LORENZO 937** Rosario

INSTITUTO DENTAL MODELO de Especialidades

Director: **Dr. M. MUCHNIK**

SANTA FE 3511 U. T. 71-5692

GOVORI SE SLOVENSKO CENE ZMERNE



PLANOS — CALCULOS
HORMIGON ARMADO
CONSTRUCCIONES

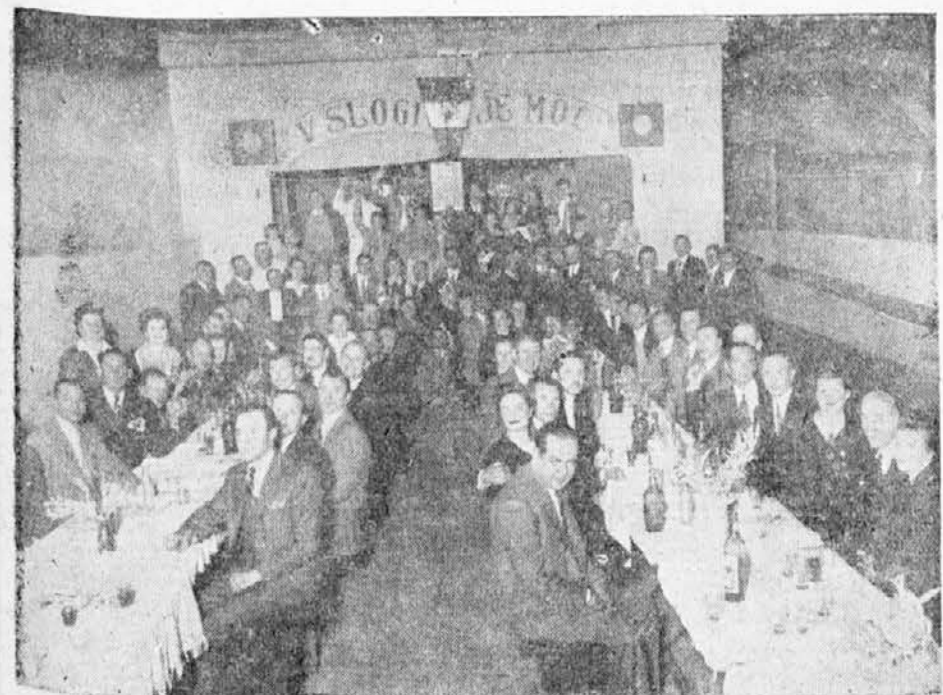
V. L. O. J. K.

Técnico Constructor

Pedro Moran 5130 - U. T. 50-7186

PRIREDITEV V JUG. DRUŠTVU SAMOPOMOČ SLOVENCEV

Dne 5. oktobra se je vršila napovedana prireditev v Jug. društvu samopomoč Slovencev, ki je bila srednje obiskana, dasi je bil program lep in igra Tri sestre zelo dobro podana. Vsi prisotni so odnesli najboljše vtis ter je pričakovati, da se bo dramatski odsek, pod vodstvom A. Berginca, kmalu spet pokazal in nam pokazal kaj lepega na odru in da se bo občinstvo za trud v večjem številu odzvalo.



Popravljen slika s čajanke Jug. društva samopomoč Slovencev

NERAZUMEVANJE

Mnogi naši naročniki se pritožujejo, da je sedaj list predrag in da ga ne mislijo radi tega naročiti. Ne vemo kako opravičujemo to stališče. List na osmih straneh, bodisi Pravica ali Slovenski list, je stal \$ 5.—, sedaj ko smo Slovenskemu Glasu dodali še štiri strani in zvišali naročnino na \$ 8.—, pa je predrag. Torej bi želeli, da bi znižali list na osem strani in naročnino na pet? Če bo večina tako želela in radi "previške" naročnine odklanjala list, bomo prisiljeni želji ugoditi; še več: Edino slovensko glasilo, ki ga imamo, lahko tudi preneha izhajati, če izseljenstvo tako želi. Saj list ni kako trgovsko podjetje, ki bi prinašalo osebnih koristi izdajateljev, marveč veliko breme, ki ga v prid skupnosti pri listu doprinasamo in žrtvujemo, brez da bi od tega niti plačo navadnega težaka dočeli. Radi tega bi priporočali vsem, ki godrnjajo ali pod katerokoli pretvezo odklanjajo in se ne naročijo na list, dobro premisliti gospodarsko stališče lista, ki je popolnoma odvisno od naročnikov in oglaševalcev lista ter se tedaj zavedali svoje dolžnosti. Če bi bili naši v domovini samo toliko pripravljeni žrtvovati za zmago in socialni preobrat Jugoslavije, kot so nekateri in skoro bi rekli večina tukaj — če računamo, da nas je 30.000 v izseljenstvu in jih od tega niti deseti del ni naročenih na naše edino glasilo — potem lahko računamo na našo "veliko zavednost".

Pozivamo Tiskovni odsek Slovenskega Glasa, da sporazumno s Slovenskim svetom, ki je vrhovna oblast našega javnega delovanja v izseljenstvu, nekaj v tem mislu ukrene. Komur se zdi da nima potrebe biti naročnik S. G. — kajti tisto o "previški" naročnini so samo izgovori — in nima potrebe podpirati naše izseljenske organizacije, ne čuti potrebe pomagati našemu izmučenemu narodu v domovini, ni potrebno da se smatra Slovenca in morda še "boljšega" Slovenca kot ostali, ki so se vse življenje žrtvovali za čast in povzdig našega naroda tu in v domovini.

Za obstoj in napredek Slovenskega Glasa je potrebno, da so mu vsi dosedanja naročniki obeh prejšnjih listov zvesti in da se pridobi listu najmanj še 1000 novih naročnikov, da bo mogel po novem letu tedensko izhajati in če mogoče s to naročnino. Kdor tega ne razumen ali noče razumeti, zavestno ali podzavestno škoduje sebi in naši skupnosti.

PROTESTNO PISMO

Unión Eslava je poslala na generalnega konzula Združenih držav Ameriških ostro protestno noto, ker ni hotel izdati potnega vizuma posebnemu odposlancu slovanskih izseljencev v Argentini, tov. Gonevskemu, ki je bil določen kot delegat na tretji vse-slovanski kongres v Združenih državah. Na ta način, pravi poslanica, je prikrajšanih 800.000 Slovanov v Argentini za pridružitve svojega glasu na omenjenem kongresu, katerega geslo je: Doseči mir.

Carta a S. E. el Embajador de Estados Unidos.

De nuestra mayor consideración:

El Comité Eslavo en la Argentina se siente en el deber de expresar a S. E. su más enérgica protesta por haber negado el Consulado General estadounidense la viza-

Gospodarsko Podporno Društvo Slovencev
Mladinski Odsek

SIMBRON 5148 — VILLA DEVOTO

v a b i

...NA DRUGO VELIKO ČAJANKO, KINOPREDSTAVO, RAZNE ARTISTIČNE TOČKE IN PLES, KI SE BO VRŠILO, V NEDELJO 20. OKTOBRA ob 16 uri v društvenih prostorih, Simbrón 5148.

Spored:

1. Čaj: Naša dekleta bodo same pripravile pivo ter narodnih nošah stregle čaj.
2. Kino: Prizori Chaplina, komični za otroke in razni posnetki iz življenja.
3. Petje: Solospevi, dueti, kvarteti in zbor, pod vodstvom Wenceslava Lazarič.
4. Mešan zbor pod vodstvom tev. Jacopa Krebelja.
5. Prosta zabava s plesom na plošče.

*

Rojaki in Rojakinje!

Čisti dobiček je namenjen v pomoč sirotam v domovini in kot druga zbirka od 1.500 pesov, katere se je Mladinski odsek G.P.D.S. odločil zbrati skupaj in se tako oddolžiti žrtvam v domovini.

AL MARISCAL TITO

*A mis hermanos los guerrilleros
y guerrilleras yugoslavos.*

Julián Mayo,

¡Salud titanes de granito y acero!
Hermanos míos, y de los hombres libres del mundo entero.
¡Dejad que os salude con un puño en alto,
Oh! Servios, Montenegrinos, Croatas y Eslovenos!

Estáis muy lejos, pero os siento cerca...
...El mismo fuego mi pecho inflama;
La misma estrella llevo en el alma
y el mismo Himno mi sangre canta.

Oh! Si pudiera volar a vuestra vera
a empuñar el fusil del moribundo
y aprender con vosotros el secreto
de crear en el caos un nuevo mundo.

Yo veo crecer la rosa, sobre la sangre del hermano muerto;
Pero también oigo crecer el canto de victoria
sobre las nubes y los picos yermos.

Mas, pronto llega el día; La Gran Aurora.
Ya nace el trigo que alumbró la estrella;
Pregonan vuestro nombre tan rotundo
mil pueblos en las cinco tierras.

Oíd!!! Al soplo ardiente de la lid se expande
El legendario nombre del caudillo recio
Y lo cantan los ecos en las coras
Y lo arrullan las olas en los puertos.

Buenos Aires, 1941.

sión de pasaporte al hermano Gonevsky, delegado del Comité al 3er. Congreso Eslavo Norteamericano.

En esta forma los 800.000 eslavos residentes en la Argentina fueron privados de la posibilidad de juntar su voz a la de millones de descendientes de eslavos, ciudadanos norteamericanos, que se reunieron en dicho Congreso bajo el lema GANAR LA PAZ!

Lamentamos lo sucedido tanto más cuanto que nadie aspira mayormente a la paz, que los pueblos eslavos, martirizados por el incalificable atropello nazi-fascista, y que la medida tomada por las autoridades estadounidenses no puede interpretarse en otra forma que como un esfuerzo para hacer callar la voz de los demócratas eslavos, que se alzan contra el clima de preparación de una tercera contienda mundial por los sectores reaccionarios y filofascistas.

Nos vemos obligados de tomarlo así, pues no hubo razón legal alguna para negar la vización pedida, máxime después de las explicaciones dadas al Sr. Consul General por nuestra nota del 21 de agosto ppdo., cuya copia adjuntamos.

Reciba S. E. nuestros más atentos saludos.

Presidente:
(P. SCHOSTAKOVSKY)
Secretario General:
(A. DRAMAZONEK)

JOYERIA "IGUAZU" de
JUAN KOSLOVIĆ
CREDITOS A SOLA FIRMA
Cangallo 1705, piso I U. T. 38-2164

KROJACNICA
Stanislav Maurič

VELIKA IZBIRA MODERNIH OBLEK

TRELLES 2642
U. T. 59-1232

Corporación Médica
"SUIPACHA"

ZDRAV. POMOČ ZA VSE BOLEZNI

Directores:

Dr. A. Izaguirre, Dr. H. J. Durán
y Dr. L. V. De La Puente

Sprejem: od 9 — 12; pop. od 15 — 20.

Ob nedeljah-praznikih: od 9 — 12.

Govori se Slovenski

SUIPACHA 28

Restavracija

A. BENULIĆ & FRANČEŠKIN

*

Izborna hrana Zmerne cene
CHORROARIN 596

PISMO Z MORJA

Mornarji jugoslovanskega parnika "Aleksander I.", ki so se pred mesecem mudili med nami, so poslali Slovenskemu odseku Svobodne Jugoslavije z visokega morja sledeči pozdrav:

Tovariši in Tovarišice!

Težko nam je opisati radost in veselje, ki ga nosimo v srcu ko smo se bratsko srečali z vami tam daleč od naše drage domovine. Vaš sprejem nas je globoko ganil, je še vedno glavni predmet razgovorjanja med nami.

Mi smo vedno gojili simpatije za kulturo in organizatorske sposobnosti Vas Slovencev, vendar enodušno priznamo, da ste nas iznenadili.

Odhajajoči od Vas nosimo v sebi gotovo nade, da boste vaše velike kulturne, organizatorske in politične sposobnosti postavili v službo našega naroda v Argentini, katerega boste povedli še do večjega uspeha.

Apeliramo na Vas, da vzbudite iskro zavednosti med vsemi izselenci, kajti s tem se boste najlepše oddolžili vašim padlim bratom, ki so dali življenje na oltar svobode in napredka ne samo za Slovence, marveč za vse Slovane.

Nam pa bo v posebno čast, da povemo vsem našim narodom o Vašem ogromnem kulturnem napredku ter o vseh vaših vrhunskih s katerimi povzdiguje našo domovino. Ponosni smo na Vas, ker Vas moremo s ponosom celemu svetu prikazati kot naš svetlejši primer našega izseljenstva.

Bratski Vam častitamo k vašim dosedanjim zavidljivim uspehom ter se Vam tudi potem najlepše zahvaljujemo za vso srečo, katero smo bili v toliki meri deležni v Vaši sredini.

Sprejmite naše tovariške pozdrave z
Smrt fašizmu! — Svoboda narodom!
Posadka parobroda Aleksander

INFUNDIOS SOBRE EL MARISCAL
TITO DESMIENTE LA
AGRUPACION "YUGOSLAVIA LIBRE"

El comité central de la Agrupación "Yugoslavia Libre" ha dado a publicidad un comunicado, referente a ciertos comentarios sobre el mariscal Tito aparecidos en el diario "La Epoca", en el cual manifiesta lo siguiente:

"El Comité Central de la Agrupación 'Yugoslavia Libre' repudia y condena el oprobio y calumnias vertidas en esta insólita publicación, porque ella carece totalmente de fundamento y solicita a las autoridades argentinas castigo para los que han osado manchar la limpia trayectoria del hombre que supo dirigir a su pueblo por la senda del triunfo y expulsar a los odiados invasores del suelo patrio.

Es evidente que el propósito de estos infundios periodísticos obedece a los planes de los restos de los partidarios de la desaparecida monarquía y no es por casualidad que coincide con las publicaciones de los mijailovichistas y pavelichistas, que las revistas de corte fascista "Zivota" "Protest" despotrican contra el querido mariscal Tito y contra los heroicos pueblos, que bajo el lema de UNION FRATERNIDAD, serbios, croatas, eslovenos, macedónicos, montenegrinos y bosnios y hercegovinos marchan hacia la realización de los ideales por los cuales lucharon y derramaron torrentes de sangre".

CARPINTERIA MECANICA
ANTONIO
GREGORIC
MURGUIONDO 1365
U. T. 68-0015
ESPECIALIDAD

PISMO SLOVENCA IZ BELGRADA

Neslednje pismo je prejel Fran Husu, katerega ma pise bratranec:

Kakor razvidim iz tvojega pisma vam je že moja mama pisala o tej nečloveški vojni. Nakratko ti bom sedaj tudi jaz napisal iz mojega vojaškega življenja in zmagi nad nacifašizmom. Če bi ti hotel vse popisati, kar sem doživel in preživel pod italijanskim imperijalizmom bi vzelo precej časa. Nas Slovence iz Julijske Krajine so smatrali za manjvredne ter nas uporabljali za nižja dela. Pa je prišel zaželjeni dan italijanske kapitulacije; italijanske divizije, ki so se nahajale v Jugoslaviji, so kmalu okusile trde pesti naših partizanov. Deležni so bili strašnih udarcev in porazov; naši partizani so popolnoma razorožili šest italijanskih divizij, okrog 120 tisoč mož, dasi jih je bilo partizanov samo okrog 8 tisoč in še ti slabo oboroženi. Tedaj so spoznali kaj smo Slovenci in se bodo do smrti nas spominjali. Moški in ženske, otroci in sploh vsi so zgrabili za orožje ter se brez ozira na življenje borili za svobodo. A še danes se dobijo, ki bi nas radi prodali in drugi, ki bi radi nas kupili. Ne bo se zgodilo! Naš Tito je dejal: Tujega nočemo, svojega ne damo. In tako je.

Ko je propadla italijanska vojska sem tudi jaz brž šel med partizane. Nahačal sem na siciljskem otoku, kjer sem vse poičkusil, samo umreti ne. Od tam sem šel, kot rečeno, med partizane, kjer sem mnogo pretrpel in nisem nikoli mislil, da je človek toliko vzdržan. Vzdržali smo ker smo vedeli za kaj se borimo in kateri je naš cilj. Vedeli smo, da se borimo za pravice delavca, kmeta, napredne inteligence, za uničenje nacifašizma in za svobodo in za vse kar je poštenega in pravičnega.

Naši guerilski boji so bili drugačni od vodene vojske. Zato je moral imeti partizan jekleno srce, telesno vzdržljiv, psiholog, delati na lastno odgovornost, moralno mo-

čan in nepodkupljiv itd. Kolikokrat smo bili lačni, umazani, raztrgani, spali pod milim nebom v dežju in snegu, a smo vse prenesli in priborili za kar smo se borili.



Kot ti je znano sem postal častnik a tega čina nisem dosegel v vojaški akademiji, marveč na bojnem polju. Častniške študije dovršujem šele sedaj, katere bom v kratkem dovršil ter se postavil s znanjem in izkušnjami v službo domovine. Drugače se ima dobro in sem z vsem zadovoljen.

Pozdrav tebi, vsem vašim ter vsem Slovincem v Južni Ameriki.

Čehovin Jože.

★

Franja Može, ki živi v Thea, prov. Córdoba, je dobila od svoje svakinje sledeče pismo, ki med drugim piše:

Kako je sedaj lepo pri nas, ko dobimo slovenske časopise in se spet sliši prelepa slovenska pesem. Nimate pojma kako je bilo lepo, ko so na 1. maja naši fantje prišli iz gozdov na plan; kresni so zagoreli, zastave zaplapolale; 14 dni nismo delali ter skupno praznovali od vasi do vasi naše veselje in zmago ter pozdravljali naše osvoboditelje. Svobodo imamo, a brez Trsta bi bili kot brez glave. Pripadati hočemo vsi Slovenci k materi Jugoslaviji in če bi se tako ne zgodilo, raje umremo. A to se ne bo zgodilo, kajti pravica more biti na svetu.

Nikoli ne pozabim drugega junija 44 leta. Nemški in italijanski psi so se pripeljali na kamjonih v Doleno vasi; trčili so s partizani ter enega vjeli, ga grozno mučili in potem ubili. Sajevevo hišo so zažgali in vse moške, katere so dobili, polovili: R. Zdrolovga, strica Lavrenčkovega, K. Strinovga, A. Slugovga, Celeja iz mlina, J. Vidmarja, ki so jih na sred vasi ustrelili ter jih pometali še žive v ogenj, kar so morali njih žene in otroci gledati. Ko so naši partizani za to zločinstvo zvedeli, so jih čakali v zasedi med Gaberkom in Bajto in ko so se divjaki ob 8. uri vračali pro-

ti štorjam so naenkrat počili strelji. To je bilo grozno, vpitja, kamjoni so goreli, vse križem so ležali mrtvi; 12 živih so naši prijeli, od naših je le eden padel. Zapustili smo vas ter vsi bežali ven, kajti pričakovali smo nemški napad, da nam bodo vse požgali in nas pobili. Živino smo gnali na divaško gmajno ter z vrha hribov gledali, kaj bo. Jaz in najmlajši sva ostala v vasi; ubogi otrok se me je prestrašeno tiho oklepil. Drugo jutro na vse zgodaj so divjaki pridrveli v vas ter izpraševali kdo je streljal. Delali smo se da ničesar ne vemo in so nam grozili s smrtjo. Tega niso storili, kajti v svojih črnih dušah se jim je moralo zdelo, da so pošteno zaslužili, kar so dobili.

Tontkovo hišo so tudi zažgali in gospodarja v Nemčijo odpeljali; žena mu je od strahu umrla in ko se je vrnil je našel samo še malega sinčka. Tudi Rebec je padel tisti dan. Sajevevga Jakoba so pa naši poslali v krtovo deželo, ki je bil kriv izdaje Tontka in še mnogo drugih. Koliko gorja je prišlo po domačih izdajalcih. Jožeta Hrib iz Sežane so na hrast privezali ter ga grozno mučili. Laha in Jožkotovga iz Štorij so nekje pri Občinah umorili.

Uleželila sem se tudi drugega kongresa žena v Ljubljani; iz vsake vasi se je udeležila ena ali dve, ki so bile najbolj agilne za OF.

Tu imamo prisvetno društvo "Viharni Gaberk". Imeli smo že štiri prireditve in tudi v druge vasi gremo igrati. Uči nas učitelj. Vprašaj če imamo duhovnika? Seveda ga imamo; naš župnik je zaveden Slovence in je prebil 5 let v konfinaciji v Italiji. Stanko je bil letos pri prvem sv. obhajilu; smo hlačke je imel nove, vse drugo sem si sposodila; pošlji kaj obutve če moreš. V Senožcah so že dobili pakete iz Argentine, mi še nismo dobili, a upamo da se ne bo izgubilo, kar ste poslali.

Pozdrave vsem od Mirije in Jožeta.

★

MARIJA CELJ NAD KANALOM

Po treh tednih so dobili v nekem dračju mrtvega domačega župnika, Izidorja Zavadlala, starega 37 let. Pogrešali so ga od 15 septembra ko je imel mašo v znani božjepotski cerkvi v Mariji Celj ter so ga dobili 8 oktobra. Delal je propagando v nekem katoliškem dnevniku, zakar je bil večkrat opozorjen naj preneha.

Za načrte, betonske preračune in Firmo obrnite se do tehničnega
KONSTRUKTORJA
Franca Klanjšek
HABANA 4321 vogal SANABRIA

Dr. Hinko Halpern
Specijalist notranjih bolezni
Ordinira vsak dan od 16 do 20 ure
San Martín 955 - 1 nad. - dep. C
U. T. 32-0285 in 0329

AVTOPREVOŽNO PODJETJE
Anton Blažina
★
Triunvirato 2783 U. T. 54-0257

TRGOVINA ČEVLJEV BELTRAM
Vas po domače postrže.
Če hočete biti elegantno in dobro obuti, posetite to trgovino, imeli boste na razpolago veliko izbero vsakovrstnih čevljev, cenat za delo, šport in izlete. — Pridite, pa se boste prepričali!
Se priporoča

Albert Beltram
DONATO ALVAREZ 2283
Buenos Aires

PISMO IZ LOZICE PRI ST. VIDU NA VIPAVSKEM

Draga Rozalka in vsi v družini!

Po strašnih letih gorja in trpljenja nam so zasijali žarki zlate svobode, za katere pa se moramo še vedno boriti, da dosežemo naše pravice. Kmet in dalevec sta morala pustiti svoje dnevno orodje ter zgrabiti za orožje in se podati v gozdove in gore od koder sta branila svoj dom in pravice. Vsem tem, ki so odšli med partizane, so odgnali njih družine v taborišča. Mislili so, da bo na ta način ostrašili druge, pa jih niso; partizanska vojska je bila vsak dan večja.

Ze leta 1942 v juniju so naredili naši fantje-partizani napad pod Nanosom na Italijane, kjer je padlo 8 Italijanov in Tone Pirčkov in že poprej je padel Jože Vrhovec. Drugi dan so jim Italijani požgali rodne hiše. Namerovali so požgati vso vas, a so se potem premislili ter nam samo dali ukaz, da dva dni ne smemo iz hiš in smo ta čas živeli v smrtnem strahu, nekateri so živčno zboleli, da nas nameravajo s hišami vred zažgati. Vsak dan se je valil črni dim iz te ali one hiše, kjer so sumili, da je kdo pri partizanih ali da simpatizira z njimi. Vkljub temu nismo zgubili poguma, marveč smo se vstrajno in kakor smo vedeli in znali borili proti sovražniku. Organizirali smo O. F. in potem Krajevni Narodni Osvobodilni Odpor in smo tako imeli našo lastno oblast. Shajali smo se tajno in prirejali skupne večerje našim borcem.

V nemškem taborišču v Belsenu nas je bilo 8 iz naše vasi. Bilo je obupno. Povsod smrt. Ze sem se med drugimi tud jaz pripravljala na smrt, ko so nas Angleži rešili. Vseh nesrečnežev nas je bilo 40.000. Samo naših deklet, ki smo bile skupaj v lagarju, je polovico umrlo.

Delali smo noč in dan za našo svobodo in še delamo, dokler ne bomo popolnoma svobodni ter vsi priključeni k Titovi Jugoslaviji. Jaz sem tajnica Krajevnega Narodnega Osvobodilnega odbora, ter še vedno neporočena in tud bom, dokler ne izvojujemo popolne zmage. Plača je majhna, oziroma imam samo nagrado za moje delo, a mi bodo že določili, ko bodo razmere boljše. Žrtvujemo se vsi radi, če tako zahteva domovina.

Tončka

KROJAČNICA "LA TRIESTINA"

Izdeluje po najmodernejšem kroju
DANIJEL KOSIČ
Calderón 3098 - Devoto - Buenos Aires

HERRERIA DE OBRA HUMAR y MAKUC

Av. Central 3720
Calle No. 2 3729 U. T. 741-4529

INDUSTRIJA PAPIRJA WIDER

Andrés Fereyra 3965 U. T. 61-2260
Buenos Aires

RESTAURACIJA "PRI ŠKODNIKU"

Kroglišče in Keglišče
Jožef Škodnik
Añasco 2652 U. T. 59-8995

Krojačnica "Gorica" Franc Leban

WARNES 2191 Buenos Aires
Naproti postaje La Paternal

Tovarna Pohištva "LA FAMA"
Štefan Lipičar
Gutenberg 3360 U. T. 50-3036

MIZARSKA DELAVNICA
Izdelava pohištva
IGNAC KOŠER
Guido Spano 655 Munro, F. C. E.

MEHANIČNA DELAVNICA
JOSIP HLAČA
Villa Real 140. J. Ingenieros. U. T. 757-610

Se priporoča rojakom dobro znana
ČEVLJARNICA
L. BRANKOVIČ
Morlete 128 La Paternal

FABRICA DE MOSAICOS
ALBERTO GREGORIĆ
Venta de materiales de construcción
Avda. Fco. Beiró 5671 U. T. 59-5383

ELECTRICIDAD Y PLOMERIA
JOSE RADAN
Bernaldez 1550 Buenos Aires

Prevozno Podjetje "GORICA"
Lojke Franc
Villarreal 1476 U. T. 54-5172

TOVARNA POHIŠTVA
VINKO ROGELJ
BLANCO ENCALADA 249-261
VILLA ESCASO U. T. 652-0133

ŽELEZO-BETONSKO PODJETJE
Bratov Komel
ZA NAČRTE IN PRERACUNE
Bernaldez 1655 U. T. 67-1411

MERCADO
"Las Magdalenas"
CARNICERIA — RAUBAR
Puestos 21, 24, 25. Avda. Fco. Beiró 5276

Casa Ivan Gregore

Prodaja alkoholnih pijač
LAVALLE 3291-97 FLORIDA
U. T. 741-3397 in 741-0104

PRVO SLOVENSKO POGREBNO PODJETJE

Peter Sanehek
Av. San Martín 5468. U. T. 50-8533

EDINA SLOVENSKA ESTAVBENIKA V SAAVEDRI

ANDREJ BOŽIČ in SIN
Tehnična konstruktorja
Ruiz Huidobro 5454-58 U. T. 70-6112

BAR — PIZERIJA

Vedno sveže pivo in druge vsakovrstne pijače. — Rezervirani prostori za družine.
Peter Filipčič
WARNES 2101 vogal GARMENDIA na Paternalu U. T. 59-2295

LA VOZ ESLOVENA

EDITADO POR EL CONSEJO ESLOVENO FORMADO POR TODAS LAS SOCIEDADES ESLOVENAS



Nov odbor Udruženja Svob. Jugoslavije, Slovenski odsek

ZE VSTAJA ZVEZDA

Ko Soča drvi v nižino,
pesmi žalne nje valov,
pišejo nam zgodovino
v skalovje njenih bregov.

Tujec zdaj v moderni dobi,
željan naše je zemlje;
priča tisoči so grobi,
kaj narod je prestal vse.

Zažigal ljubljena nam sela,
divjal nad ljudstvom kakor zver;
njegova bila so načela,
narod vničiti nam cel.

Mati z dejončkom na roki
v mlaki zagradi se krvi
in oče v starosti visoki
pod udarci zapre oči.

Z gozda četa je junakov
dom braniti prišla svoj,
kot strela s črnih oblakov
vrgla se v sovražni boj.

Rdeča je postala Soča
naše in tuje krvi,
a že vstaja zlata zvezda
nam srečnejših, lepših dni!

F. Lekar.

TISKARNA

Rudolf Živec

Patria 300 Santos Lugares, FCP.

MATERIALES para CONSTRUCCION

MIGUEL M. BRUNO

Juan A. García 3675 U. T. 67-9380
Buenos Aires

CORTINAS ENROLLABLES de MADERA COMPOSTURAS EN GENERAL



CALDERON 2851. Bs. As. U. T. 50-1344

TRGOVINA JESTVIN
"PRIČERNICU"
Viktor Černic
CORONEL RAMON LISTA 5650
U. T. 64-1509

Jekše Ektor

MIZARSKA DELAVNICA
Dr. Luis Belaus'egui 4463
U. T. 67-3621

Ferdinand Cotič

Trgovina z železnino
Lope de Vega 2983
U. T. 50-1383

JUGOSLOVANSKA RESTAVRACIJA "EL ADRIATICO"

M. VUKMAN
Av. Feo. Beiró 5201 U. T. 50-5924

Reinaldo Wasserman MEDICO

Nazca 2381 U. T. 50-2845

Tienda "La Villa" PARA COMPRAR MEJOR LOPE DE VEGA 3186

RESTAURANT

Peter Roje

LORIA 472

Restaurant

"La FLOR de Parque CHACABUCO"
Prostori za družine
Avda. Cobo 1702 U. T. 63-3590

Foto - Arte MARCOS

Najpopularnejša na Dock Sudu
Facundo Quiroga 1325 U. T. 22-8327

Gran Recreo "LLAO-LLAO" Juan Oberdank

Río Carapachay U. T. (749) Tigre 0589

Tienda — Mercería — Confecciones Abraham Blinder

Tte. General DONATO ALVAREZ 2180
U. T. 59-0314

Slovenska Cvetličarna "LOS ALPES" Hostar Anton

Triunvirato 4223 U. T. 51-0732

Krojačnica LEOPOLD UŠAJ



Ko ste se odločili, da
si naročite obleko
obiščite nas. V zalogi
imamo veliko izbiri
angleškega in doma-
čega blaga. Obiščite
našo krojačnico in
Vas bomo v vsakem
smislu presrečili.

Avda. FRANCISCO BEIRO 5380-82
U. T. 50-4542 VILLA DEVOTO

Sporočam cenjeni klijenti,
da se nahaja moja radioteh-
nična delavnica sedaj v ul.
Cespedes 3783, vogal Aveni-
da Forest (tri cuadre od prej-
šnjega bivališča). Začasni te-
lefón 54-6864.

Jakob Krebelj.

Zobozdravnik a

Era. Samoilović

Dr. Feliks Valicov

Sprejemata od 10—12 in od 15—20 ure
DONATO ALVAREZ 2181

PIZZERIA

Emil Laurenčič

Avda. Feo. Beiró 5315
U. T. 50-3525

SLOVENSKA BABICA

Filomena Beneš de Bilek

LIMA 1217. U. T. 23-3389. Buenos Aires

MERCADITO "CHISPAZO" MILAN ŠIRCA

Lope de Vega 2746

MECANICA y ELECTROTECNICA E. LOZEJ y W. COX

Avda. Riestra 1115 U. T. 61-0656

Colocación de Vidrios, Cristales y Espejos MOISES GERBIEZ

Nazca 695 (planta baja) U. T. 63-7714

STAVBENI KOVAČ FRANČOHA

Calderón 2779 U. T. 50-6655

RADIOTEHNIK AVGUST COTIČ

Excelsior 1500 U. T. 757-301
Sáenz Peña, F. C. P.

ZALOGA VINA FRANČOHA

Garav 3910 U. T. 61-5384

SLOVENSKA GOSTILNA FRAN TREBŠE

Avda. San Martín 6470 U. T. 50-5106

RAZPRODAJA KRUHA TROBEC GUSTIN

Dovažam na dom
Heredia 477 U. T. 51-7165

STAVBENI PLESKAR IN TAPETAR MARIJ MEDVEŠČEK

Guevara 525 U. T. 54-0621

UMETNO STAVBENO MIZARSTVO Kovinska Okna in Polkna FRAN BANDEJ

Avda. de los Incas 5021 U. T. 51-5184

CONFITERIA - ANEXO PANIFICACION "CABANAS" — Servicios de LUNCH

Lope de Vega 2855 U. T. 50-7123

ZIDARSKO PODJETJE JAKOB LISJAK

F. Bauza 2694 U. T. 64-1509

"ALMACEN" PETER ČUČIČ

Excelsior 1500 - U. T. 757-301, Sáenz Peña

CASA "SOULET" Materiales de construcción

Electricidad - Sanitarios - Maderas
Av. F. Beiró 5682. U. T. 64-3288. Bs. As.

SPLOŠNO STAVBENO MIZARSTVO ANTON FORNAZARIČ

España 558 — J. Ingenieros — F. C. P.
U. T. 757 - Santos Lugares - 271

DRUŠTVENE PRIREDITVE

Po sklepu Slovenskega Sveta, bo Slo-
venski Glas objavljaj prireditve, orga-
nizirane po društvih in organizacijah.

20. Oktobra Prireditve v G. P. D. S.

26. Oktobra Velika prired. Lj. odra.

27. Oktobra Prireditve Slovenskega
Doma v Centro Armenio.

9. Novembra Prireditve U. S. J. v
Ljudskem odru.

17. Novembra Prireditve v G.P.D.S.

23. Novembra Prireditve v Ljudskem
31. Decembra Silvestrov Večer v vsah
društvih.

PIK-NIK

15. Decembra Pik-Nik Udruženja Svo-
bodna Jugoslavija — Slovenski odbor
vsemi slovenskimi pododbori.

Dr. A. Kirschbaum Dra. María Kirschbaum

DENTISTAS

LOPE DE VEGA 3382 U. T. 50-738

BAZAR "DANUBIO"

D. UGLESSICH

Avda. San Martín 2902 U. T. 59-085

Quesería y Fiambrería "LA AMERICA" de Cuero y Fernández

Avda. Feo. Beiró 5399 — U. T. 50-856

JUGOSLOVANSKA GOSTILNA V MUNRO

JANKO POLIAK

Ituzaingó 4267 MUNRO

TRGOVINA JESTVIN GERMEK JOSIP

Alcaraz 5274 U. T. 67-418

MERCERIA Y BOTONERIA CASA LUISITO

Avda. Feo. Beiró 5599 Bs. Aires

TRGOVINA JESTVIN "TRST" S. C. MIHELJ

Charcas 3120 U. T. 72-495

PRODAJA SADJA IN ZELENJAVE J. TRUDEN in B. TRAMPUZ

Triunvirato 2901

RESTAVRANT "ČA VEN" IVAN LEBAN

Lope de Vega 2931 Bs. Aires

RESTAVRACIJA IVANČIČ RUDOLF

Añasco 265

ELEKTRICNE INSTALACIJE GILDO KLINEC

Morlote 159 U. T. 59-229

KROJAČNICA CIRIL PODGORNİK

Tinogasta 520

SLOVENSKI ORKESTRI CARACTERISTICA "CARLITO"

Bulgaria 4288 U. T. 50-510

KROJAČNICA J. R. BOŽEGLAV

Triunvirato 2891 U. T. 54-265

RESTAURANT "LAS ROSAS" Kroglišče in kegljišče

Cnel. R. Lista 5042 Buenos Aires

FIDEOS FRESCOS de NATALIO DOMINI

Bazurco 3425 U. T. 50-890

LEOPOLDO ŠKRBEČ

Estropajos de acero, cap. e inter.
Pje. Valencia 2025 U. T. 69-156

ZIDARSKO PODJETJE FRAN LEVPUŠČEK

Calderón 3062 U. T. 50-805